



> L e r e t i d ' a r i a i n t e l l i g e n t i

The background of the page is a photograph of a modern office interior, featuring a large, open-plan space with a high ceiling and a complex network of white pipes or conduits running across it. The entire image is overlaid with a semi-transparent blue filter. In the bottom left corner, there is a technical diagram of a mechanical component, possibly a fan or motor, with the word 'transair' written in small blue letters next to it.

Catalogo prodotti

> I vantaggi del sistema

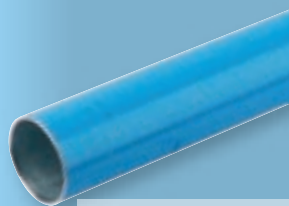
SISTEMA TOTALMENTE EVOLUTIVO

- > Componenti smontabili e riutilizzabili



MESSA IN OPERA FACILE

- Tubi e raccordi pronti per essere montati
- > NESSUNA PREPARAZIONE ALL'USO
- Connessione rapida senza saldature, senza incollaggi e senza pressare
- > GUADAGNO DI TEMPO
- Semplice da montare
- > NESSUNA FORMAZIONE RICHIESTA



- Tubo leggero e facile da tagliare
- > MANIPOLAZIONE AGEVOLE
- Messa in servizio immediata
- > GRANDE REATTIVITA'

PRODOTTI GARANTITI 10 ANNI

RISPARMIO DI ENERGIA

- Qualità della superficie interna costante nel tempo
- > ARIA sempre PULITA
- Raccordo pieno passaggio e parete interna del tubo liscia
- > PERFORMANCE DELLE PORTATE
- Tubo calibrato
- > TENUTA OTTIMALE

GRANDE RESISTENZA

- > alla corrosione
- > agli ambienti aggressivi
- > a chocs meccanici
- > alle variazioni termiche
- > ai raggi U.V.

SICUREZZA

- > raccordi auto-estinguenti senza propagazione di fiamma

Ci riserviamo il diritto di apportare qualsiasi modifica nella concezione e nella realizzazione dei nostri materiali. Le nostre quotazioni sono date a titolo indicativo. Non può essere attribuito nessun valore contrattuale alle ortografie e alle illustrazioni di questo catalogo.

> Catalogo prodotti

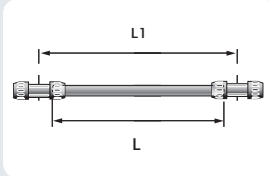
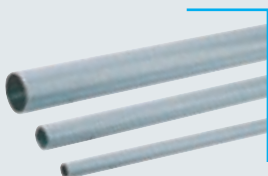
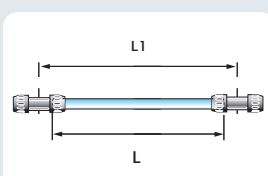
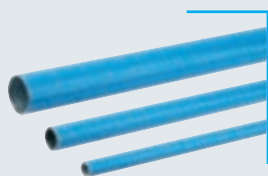
	Tubi rigidi calibrati in alluminio	14
	Tubi morbidi	15
	Raccordi di unione	16
	Brides	22
	Prese murali	26
	Rubinetti e valvole	28
	Utensili	30
	Fissaggi e supporti	34
	Arrotolatori di tubi - pistole	38
	Tubi e spirali	39
	Giunti automatici	40
	Raccordi accessori	44
	FRL, scarico automatico e accessori	48
	Colonne di distribuzione d'aria	52

> Tubi rigidi alluminio calibrati

- > Aria pulita
- > Performances di portate ottimali
- > Leggerezza
- > Laccatura certificata QUALICOAT
- > 2 colori : bleu (RAL 5012/BS1710), grigio (RAL 7001) (altri : consultateci)
- > Fluidi compatibili : aria compressa, vuoto, azoto, argon (altri : consultateci)
- > Tubi Ø 76 e Ø 100 disponibili anche in versione inox (consultateci)

- > Pressione di servizio max :
-13 bar da -20°C a +60°C
-16 bar da -20°C a +45°C
- > Livello di vuoto : 98,7%
(13 mbar in pressione assoluta)
- > Temperatura di utilizzo : -20°C a +60°C
- > Tubo estruso (secondo le norme EN 755.2, EN 755.8 e EN 573.3)

Ø
16,5
25
40



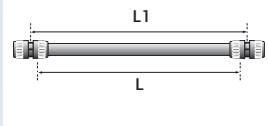
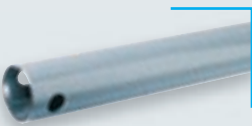
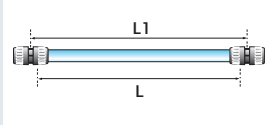
Tubo bleu

Transair®	Øest.	Øint.	L1 (m)	L (m)
1003A17 04 00	16,5	13	3	2,930
1003A25 04 00	25	22	3	2,903
1006A25 04 00	25	22	6	5,903
1003A40 04 00	40	37	3	2,885
1006A40 04 00	40	37	6	5,885

Tubo grigio

Transair®	Øest.	Øint.	L1 (m)	L (m)
1003A17 06 00	16,5	13	3	2,930
1003A25 06 00	25	22	3	2,903
1006A25 06 00	25	22	6	5,903
1003A40 06 00	40	37	3	2,885
1006A40 06 00	40	37	6	5,885

Ø
63



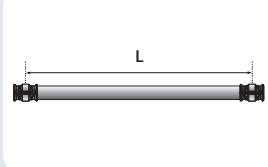
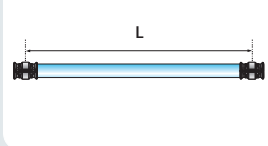
Tubo bleu

Transair®	Øest.	Øint.	L1 (m)	L (m)
1003A63 04	63	59	3	2,950
1006A63 04	63	59	6	5,950

Tubo grigio

Transair®	Øest.	Øint.	L1 (m)	L (m)
1003A63 06	63	59	3	2,950
1006A63 06	63	59	6	5,950

Ø
76
100



Tubo bleu

Transair®	Øest.	Øint.	L (m)
TA03 L1 04	76,3	72,3	3,000
TA06 L1 04	76,3	72,3	6,000
TA03 L3 04	101,8	97,2	3,000
TA06 L3 04	101,8	97,2	6,000

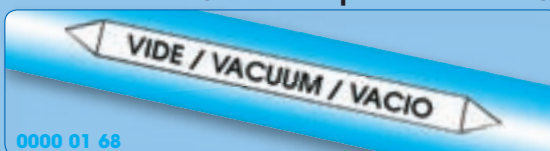
Tubo grigio

Transair®	Øest.	Øint.	L (m)
TA06 L1 06	76,3	72,3	6,000
TA06 L3 06	101,8	97,2	6,000

Etichette autoadesive per reti d'aria



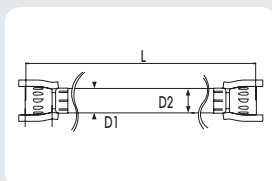
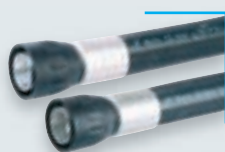
Etichette autoadesive per reti di vuoto



- > Uscita compressore (assorbimento delle vibrazioni)
- > Aggirare gli ostacoli e cambiamenti di livello
- > Lira di dilatazione
- > Pressione di servizio max del tubo morbido «aria compressa»: 10 bar
- > Livello di vuoto del tubo morbido «vuoto»: 98,7%

- > Temperatura di utilizzo : -20°C a +60°C
- > Resistenza agli oli minerali e sintetici del compressore
 - 13 bar da -20°C a +60°C
 - 16 bar da -20°C a +45°C
- > Tenuta al fuoco (secondo le norme ISO 8030 per i tubi morbidi «aria compressa» e EN 12115 per i tubi morbidi «vuoto»)

Ø
25
40



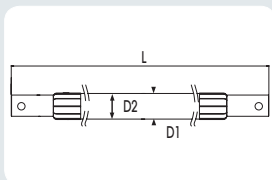
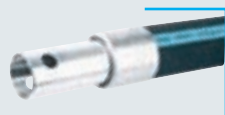
Tubo morbido per rete d'aria compressa

Transair®	DI	D2	L (m)	Raggio di curvatura minimo (mm)	Per linea Transair®
1001E25 00 01	38	25	0,570	100	25
1001E25 00 03	38	25	1,500	100	25
1001E25 00 04	38	25	2,000	100	25
1001E40 00 02	54	40	1,150	400	40
1001E40 00 04	54	40	2,000	400	40
1001E40 00 05	54	40	3,000	400	40

Tubo morbido per rete di vuoto

Transair®	DI	D2	L (m)	Raggio di curvatura minimo (mm)	Per linea Transair®
1001E25V00 01	36	25	0,570	75	25
1001E25V00 03	36	25	1,500	75	25
1001E25V00 04	36	25	2,000	75	25
1001E40V00 07	52	40	0,950	160	40
1001E40V00 04	52	40	2,000	160	40
1001E40V00 05	52	40	3,000	160	40

Ø
63



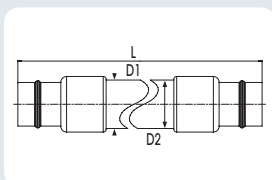
Tubo morbido per rete d'aria compressa

Transair®	DI	D2	L (m)	Raggio di curvatura minimo (mm)	Per linea Transair®
1001E63 00 08	79	63	1,400	300	63
1001E63 00 05	79	63	3,000	650	63
1001E63 00 06	79	63	4,000	650	63

Tubo morbido per rete di vuoto

Transair®	DI	D2	L (m)	Raggio di curvatura minimo (mm)	Per linea Transair®
1001E63 00 08	79	63	1,400	300	63
1001E63V00 05	76	63	3,000	250	63
1001E63V00 06	76	63	4,000	250	63

Ø
76
100



Tubo morbido per rete d'aria compressa e di vuoto

Transair®	DI	D2	L (m)	Raggio di curvatura minimo (mm)	Per linea Transair®
FP01 L1 01	91	75	1,500	350	76
FP01 L1 02	91	75	2,000	350	76
FP01 L3 02	116	100	2,000	500	100
FP01 L3 03	116	100	3,000	500	100

I tubi flessibili FP01 si collegano al tubo Transair® per mezzo di 2 connettori RR01.

Kit anti-colpo di frusta



6698 99 03

Nel caso in cui il tubo morbido Transair® sia esposto ad un accidentale strappo, o trazione, questo kit gli evita di sbattere in caso di rottura. Dispositivo di sicurezza risponde alla norma ISO 4414. Il kit anti-colpo di frusta comprende 2 cavi e 2 blocchi.

> Raccordi di unione

La diversità dei raccordi di unione Transair® permette di rispondere a numerose configurazioni e di ovviare alle costrizioni legate alla struttura degli spazi industriali.

> Connessione rapida

> Intercambiabilità** e riutilizzabile

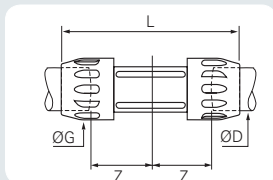
> Pieno passaggio*

> Raccordi auto-estinguenti (secondo la norma UL94-HB)

*Nessuna riduzione della sezione nel punto di unione.

**Unicamente per i diametri Ø16,5 mm, Ø25 mm e Ø40 mm.

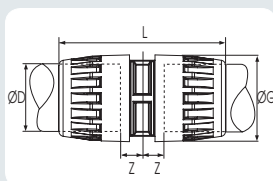
Ø
16,5
25
40



Unione

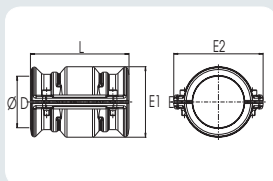
Transair®	ØD	ØG	L	Z
6606 17 00	16,5	34,0	120,5	33,0
6606 25 00	25	44,5	151,5	48,0
6606 40 00	40	67,0	205,0	57,0

Ø
63



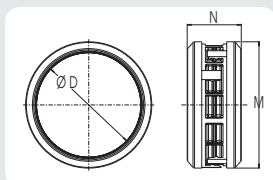
Transair®	ØD	ØG	L	Z
6606 63 00	63	91,0	171,5	25,0

Ø
76
100



Connettore (guscio + cartuccia)

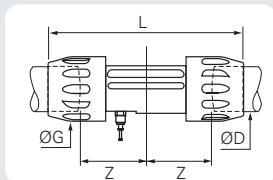
Transair®	ØD	L	E1	E2
RR01 L1 00	76	146	104	132
RR01 L3 00	100	146	128	157



Cartuccia (parte di ricambio)

Transair®	ØD	M	N
RP01 L1 00	76	88,7	51,4
RP01 L3 00	100	123	52,7

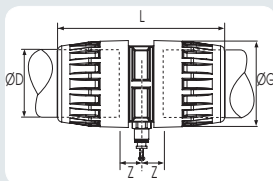
Ø
25
40



Unione con spurgo

Transair®	ØD	ØG	L	Z
6676 25 00	25	44,5	151,5	48,0
6676 40 00	40	67,0	205,0	57,0


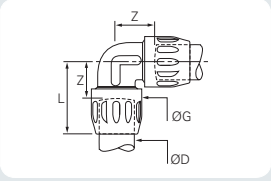

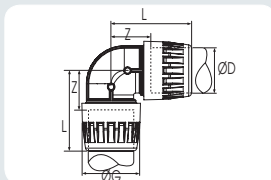

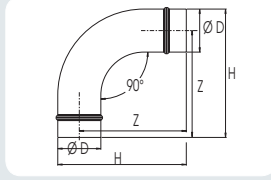

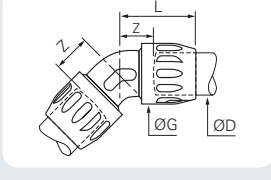

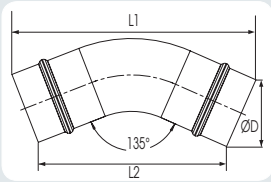
Ø
63



Transair®	ØD	ØG	L	Z
6676 63 00	63	91,0	171,5	25,0

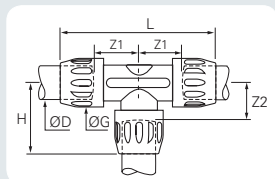
Le unioni con spurgo vengono fornite con raccordi da 1/4" e tappi innestabili Ø8 mm.

- > Pressione di servizio max :
 - 13 bar da -20°C a +60°C
 - 16 bar da -20°C a +45°C
- > Livello di vuoto : 98,7% (13 mbar in pressione assoluta)
- > Temperatura di utilizzo : -20°C a +60°C

Ø 16,5 25 40			Gomito a 90°				
			Transair®	ØD	ØG	L	Z
			6602 17 00	16,5	34,0	58,0	31,0
			6602 25 00	25	44,5	68,0	40,0
			6602 40 00	40	67,0	107,0	62,0
Ø 63			Gomito a 90°				
			Transair®	ØD	ØG	L	Z
			6602 63 00	63	91,0	122,0	61,0
Ø 76 100			Gomito a 90°				
			Transair®	ØD	H	Z	
			RX02 L1 00	76	227	189	
			RX02 L3 00	100	278	221	
			I gomiti a 90° RX02 si collegano al tubo Transair® per mezzo di 2 connettori RR01.				
Ø 25 40			Gomito a 45°				
			Transair®	ØD	ØG	L	Z
			6612 25 00	25	44,5	57,0	29,0
			6612 40 00	40	67,0	90,0	45,0
Ø 76 100			Gomito a 45°				
			Transair®	ØD	L1	L2	
			RX12 L1 00	76	235,5	151,4	
			RX12 L3 00	100	271,4	184,3	
			I gomiti a 45° RX12 si collegano al tubo Transair® per mezzo di 2 connettori RR01.				

> Raccordi di unione

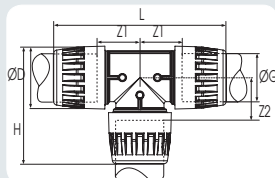
Ø
16,5
25
40



Tee pari

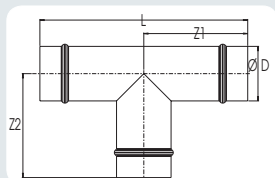
Transair®	ØD	G	H	L	Z1	Z2
6604 17 00	16,5	34,0	58,0	120,5	34,0	31,0
6604 25 00	25	44,5	67,5	151,5	48,0	40,0
6604 40 00	40	67,0	102,5	205,0	57,0	57,0

Ø
63



Transair®	ØD	G	H	L	Z1	Z2
6604 63 00	63	91,0	122,0	245,0	61,0	61,0

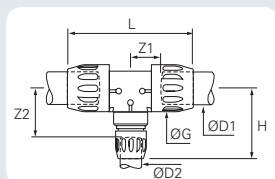
Ø
76
100



Transair®	ØD	L	Z1	Z2
RX04 L1 00	76	290	145	145
RX04 L3 00	100	310	155	135

Le tee pari RX04 si collegano al tubo Transair® per mezzo di 3 connettori RR01.

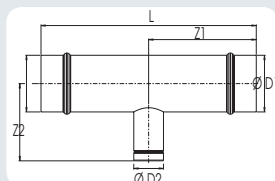
Ø
63



Tee di riduzione

Transair®	ØD1	ØD2	ØG	H	L	Z1	Z2
6604 63 40	63	40	91,0	161,0	245,0	61,0	116,0

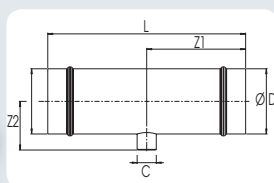
Ø
76
100



Transair®	ØD1	ØD2	L	Z1	Z2
RX24 L1 40	76	40	290	145	104
RX24 L1 63	76	63	290	145	163
RX24 L3 40	100	40	310	155	116,5
RX24 L3 63	100	63	310	155	175,8

Le tee di riduzione RX24 si collegano al tubo Transair® Ø76 o Ø100 per mezzo di 2 connettori RR01 e ai tubi dei Ø40 o Ø63 per mezzo di unioni 6606

Ø
76
100

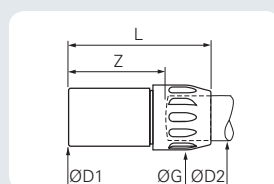


Tee filettata

Transair®	ØD	C	L	Z1	Z2
RX23 L1 04	76	G1/2	290	145	63
RX23 L3 04	100	G1/2	310	155	75,8

Le tee filettate RX23 si collegano al tubo Transair® per mezzo di 2 connettori RR01.

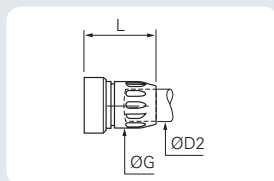
Ø
16,5
25
40



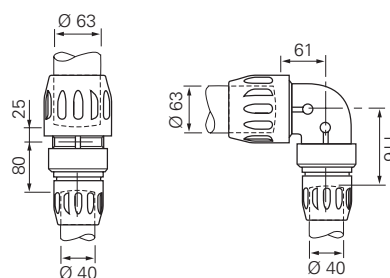
Riduzione in linea

Transair®	ØD1	ØD2	ØG	Z	L
6666 17 25	25	16,5	34,0	50,0	77,0
6666 25 40	40	25	44,5	71,0	99,0

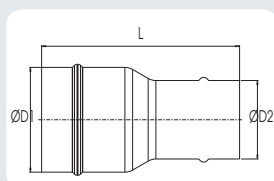
Ø
63



Transair®	ØD1	ØD2	ØG	L
6666 40 63	63	40	67,0	112,5



Ø
76
100

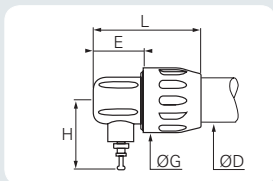


Transair®	ØD1	ØD2	L
RX64 L1 63	76	63	230
RX64 L3 63	100	63	250
RX66 L3 L1	100	76	192,5

Le riduzioni in linea RX64 si collegano al tubo Transair® Ø76 o Ø100 per mezzo di un connettore RR01 e al tubo Ø63 per mezzo di un unione 6606. La riduzione RX66 si collega ai tubi Transair® Ø76 e Ø100 per mezzo di connettori RR01.

> Raccordi di unione

Ø
16,5
25
40

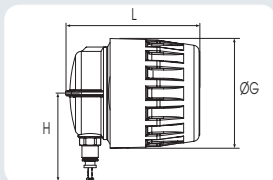


Tappo fine linea con spurgo

Transair®	ØD	E	ØG	H	L
6625 17 00	16,5	25,5	34,0	45,5	62,5
6625 25 00	25	33,0	44,5	47,0	75,0
6625 40 00	40	34,5	67,0	55,0	98,5

Modello Ø 16,5 fornito con tappo innestabile Ø6 mm.
Modelli Ø 25 e Ø 40 forniti con tappo innestabile Ø8 mm.

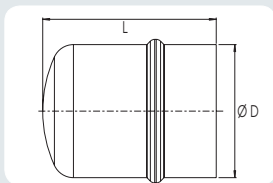
Ø
63



Transair®	ØD	E	ØG	H	L
6625 63 00	63	31,0	91,0	74,0	111

Modello Ø 63 fornito con tappo innestabile Ø8 mm.

Ø
76
100

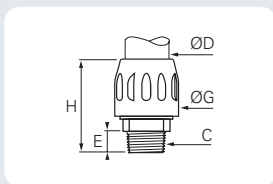


Tappo fine linea

Transair®	ØD	L
RX25 L1 00	76	99,6
RX25 L3 00	100	107,4

I tappi di fine linea RX25 si collegano al tubo Transair® per mezzo di un connettore RR01.

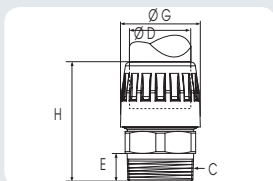
Ø
16,5
25
40




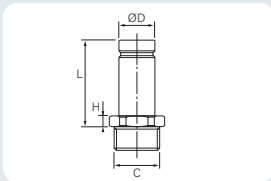

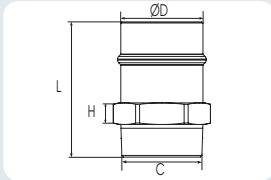

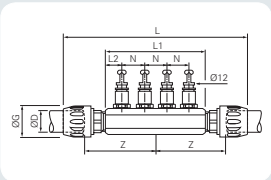

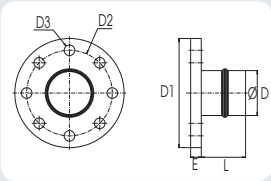




Terminale filettato BSP conico

Transair®	ØD	C	E	ØG	H
6605 17 13	16,5	R1/4	9,5	34,0	62,5
6605 17 21	16,5	R1/2	15,0	34,0	68,0
6605 25 21	25	R1/2	15,0	44,5	70,5
6605 25 27	25	R3/4	15,0	44,5	71,5
6605 25 34	25	R1"	16,0	44,5	71,5
6605 40 34	40	R1"	16,0	67,0	111,5
6605 40 42	40	R1"1/4	21,5	67,0	111,5
6605 40 49	40	R1"1/2	24,5	67,0	114,5

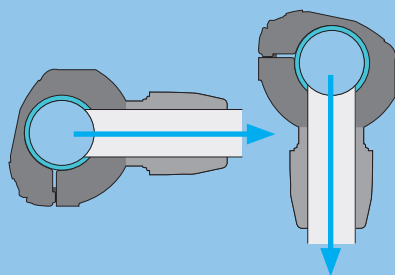
Ø
63



Transair®	ØD	C	E	ØG	H
6605 63 48	63	R2"	20,0	91,0	118,5
6605 63 47	63	R2"1/2	25,0	91,0	130,5

Ø 16,5 25 40			Adattatore maschio BSP conico							
			Transair®	ØD	C	L	H			
			6621 17 21	16,5	R1/2	42,2	5,0			
			6621 25 21	25	R1/2	49,0	7,0			
			6621 25 27	25	R3/4	49,0	7,0			
6621 25 34	25	R1"	49,0	7,0						
6621 40 42	40	R1"1/4	73,7	8,0						
6621 40 49	40	R1"1/2	75,7	10,0						
Ø 76			Transair®							
			RR05 L1 20	76	R2"1/2	125	20			
L'adattatore maschio RR05 si collega al tubo Transair® per mezzo di un connettore RR01.										
Ø 25 40			Manifold di distribuzione							
			Transair®	ØD	G	L	L1	L2	N	Z
			6651 25 12 04	25	44,5	271,0	151,0	23,0	35,0	107,0
6651 40 12 04	40	67,0	400,0	204,0	27,0	50,0	150,0			
Fornito con 4 tappi innestabili Ø12 mm.										
Ø 76 100			Bride circolare							
			Transair®	ØD	DN	DI	D2	D3	E	L
	RX30 L1 00	76	65	185	145	18	10	75		
	RX30 L1 00 01	76	80	200	160	18	10	75		
RX30 L3 00	100	100	220	180	18	10	75			
Dimensioni conformi alle norme EN 1092-1 e ISO 7005.										
Ø 76 100			Guarnizione per bridle circolare							
			Transair®	ØD	Bride insieme a					
			EW05 L1 00	76	RX30 L1 00					
	EW05 L1 00 01	76	RX30 L1 00 01							
EW05 L3 00	100	RX30 L3 00								
Ø 76 100			Kit bulloni / dadi per bridle circolare							
			Transair®	C	L					
			EW06 00 01	M16	60					
Questo kit contiene 8 bulloni e 8 dadi. Coppia di serraggio : 200 Nm										

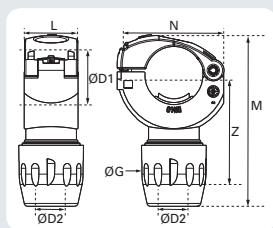
> Bride semplice "posa rapida"



Per realizzare delle discese rigide con partenza orizzontale o per tutti i tipi di connessione, rigida o morbida, ad installazioni il cui trattamento d'aria sia molto efficace.

- > Portata ottimale
- > Compatta
- > Particolarmente adatte alle applicazioni pneumatiche integrate alle macchine e alle applicazioni vuoto e gas neutri.
- > Installazione rapida senza taglio del tubo

Ø
25
40

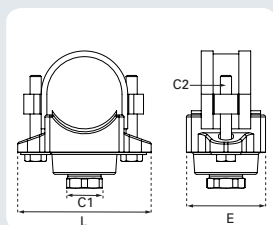


Bride semplice posa rapida

Transair®	ØD1	ØD2	M	G	L	N	Z
RA69 25 17	25	16,5	92	34	37	52	47,5
RA69 40 25	40	25	117	44,5	37	74	61

Per forare il tubo Transair®, utilizzate gli utensili di foratura 6698 02 01 e 6698 02 02.

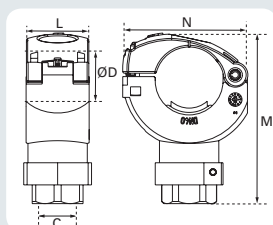
Ø
76
100



Transair®	ØD	C1	C2	E	L
RR61 L1 08	75	1"	M12	50	137
RR61 L3 08	110	1"	M12	80	137

Fornito con 1 adattatore Ø25 mm - 1" - 6605 25 34.
Per forare il tubo Transair®, utilizzate l'utensile di foratura EW09.

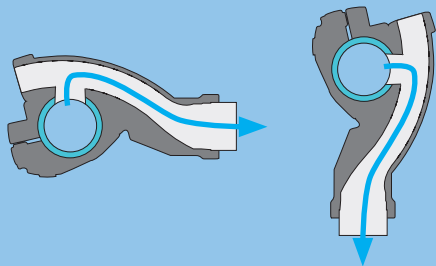
Ø
25
40



Mini-bride semplice filettata posa rapida

Transair®	ØD	C	L	N	M
RA65 25 04	25	G1/2	37	52	86
RA65 40 04	40	G1/2	37	74	100

Fornito con tappo.
Per forare il tubo Transair®, utilizzate gli utensili di foratura 6698 02 01 e 6698 02 02.



Le bredie di derivazioni "posa rapida" nuova generazione permettono di realizzare delle discese rigide o morbide, verticali o orizzontali.

- > Collo di cigno integrato permette la ritenzione d'acqua nel circuito a monte
- > Portata elevata
- > Installazione rapida senza taglio del tubo

		Bredie di derivazione posa rapida								
Ø 25 40			Transair®							
			ØDI	ØD2	M	ØG	L	N	Z	
			6662 25 17	25	16,5	139,5	34	36	63,5	82
			6662 25 00	25	25	134	44,5	36	63,5	74
			6662 40 17	40	16,5	154	34	37,5	76,5	89
			6662 40 25	40	25	149,5	44,5	37,5	76,5	82
			Per forare il tubo Transair®, utilizzate gli utensili di foratura 6698 02 01 e 6698 02 02.							
Ø 63			Transair®							
			ØDI	ØD2	M	G	L	N	Z	
			6662 63 25	63	25	166,5	44,5	50	108,5	75
			Per forare il tubo Transair®, utilizzate l'utensile di foratura 6698 02 02.							
Ø 25 40			Transair®							
			ØDI	C	M	L	N			
			6661 25 21	25	G1/2	117,5	36	63,5		
			6661 40 21	40	G1/2	132	37,5	76,5		
			6661 40 27	40	G3/4	132	37,5	76,5		
			Fornito con tappo. Per forare il tubo Transair®, utilizzate gli utensili di foratura 6698 02 01 e 6698 02 02.							
Ø 63			Transair®							
			ØDI	C	M	L	N			
			6661 63 21	63	G1/2	138,9	50	98,5		
			6661 63 27	63	G3/4	138,9	50	98,5		
			Fornito con tappo. Per forare il tubo Transair®, utilizzate l'utensile di foratura 6698 02 02.							

> Bride di derivazione "posa rapida" con giunto

Le bride di derivazione «posa rapida» con giunto pre-montato offrono un guadagno di tempo importante durante il montaggio.



Ø
16,5
25
40

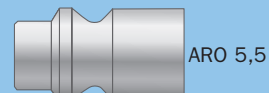
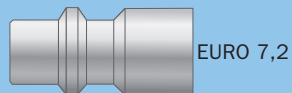
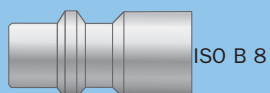
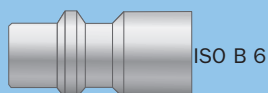
Mini-bride posa rapida con giunto di sicurezza

Transair®	ØD	C	Profilo	Passaggio (mm)
6660 25 U1	25	G1/2	ISO B	5,5
6660 25 U2	25	G1/2	ISO B	8
6660 25 E4	25	G1/2	EURO	7,2
6660 25 A1	25	G1/2	ARO	5,5
6660 40 U1	40	G1/2	ISO B	5,5
6660 40 U2	40	G1/2	ISO B	8
6660 40 E4	40	G1/2	EURO	7,2
6660 40 A1	40	G1/2	ARO	5,5



Ø
63

Transair®	ØD	C	Profilo	Passaggio (mm)
6660 63 U1	63	G1/2	ISO B	5,5
6660 63 U2	63	G1/2	ISO B	8
6660 63 E4	63	G1/2	EURO	7,2
6660 63 A1	63	G1/2	ARO	5,5



> Ideale per realizzare rapidamente una nuova derivazione senza togliere l'aria alla rete.

> L'utensile di foratura si adatta facilmente su qualsiasi trapano standard

Si raccomanda tuttavia di realizzare nuove derivazioni solo dopo aver tolto pressione alla rete. Grazie allo smontaggio laterale del tubo Transair®, e alle bride «posa rapida», la nuova derivazione si realizza molto rapidamente (meno di 7 min. per una nuova discesa) e garantendo la massima pulizia del fluido.

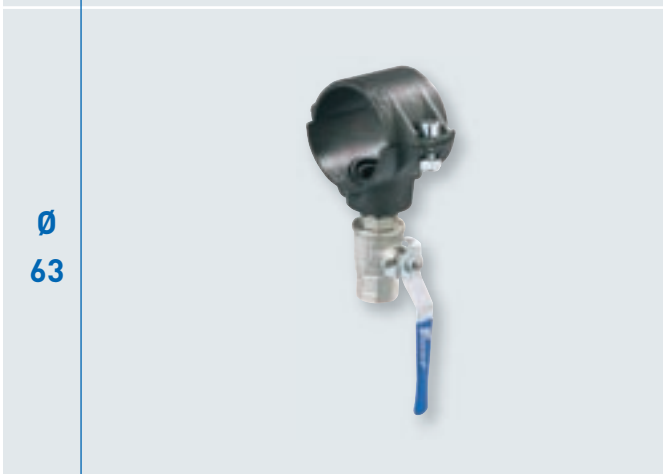


Ø
16,5
25
40

Bride per presa d'aria sotto pressione

Transair®	ØD
EA98 06 01	25
EA98 06 02	40

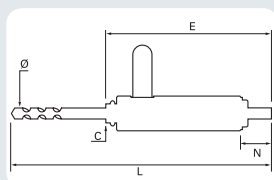
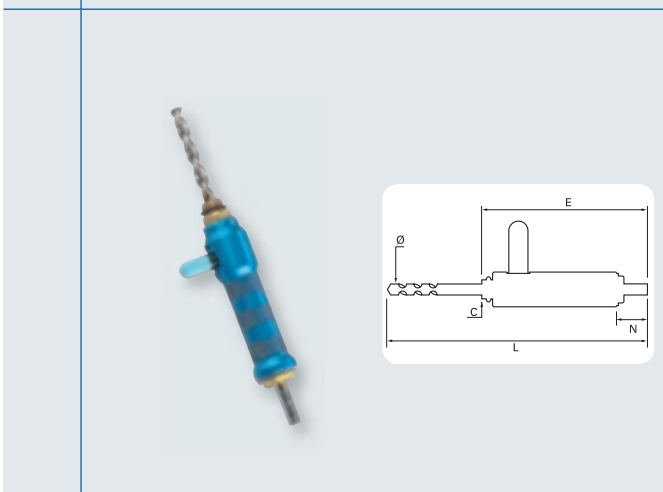
Bride con rubinetto (1/2» BSP cilindrico)



Ø
63

Transair®	ØD
EA98 06 03	63

Bride con rubinetto (1/2» BSP cilindrico)



Utensile di foratura sotto pressione

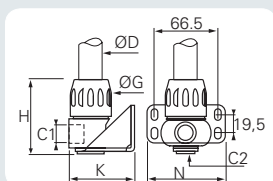
Transair®	C	ØD	L	E	N
EA98 06 00	G1/2	13	330,0	154,0	30,5

> Presa murale

- > 1 uscita o 2 uscite
- > Giunto automatico pre-montato (6670)
- > Fissaggio su pareti o bordo macchina
- > Fornito con tappo
- > Uscita secondaria G1/4

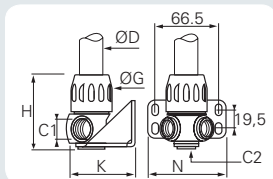
- > Pressione di servizio max:
-13 bar da -20°C a +60°C
-16 bar da -20°C a +45°C
- > Raccordo auto-estinguente (secondo la norma UL94-HB)
- > Livello di vuoto : 98,7% (13 mbar in pressione assoluta)
- > Temperatura di utilizzo : -20°C a +60°C

Ø
16,5
25



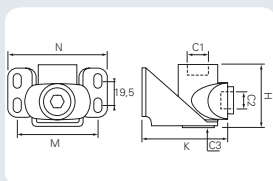
Preso murale 1 uscita femmina BSP cilindrico

Transair®	ØD	C1	C2	G	H	K	N
6680 17 21	16,5	G1/2	G1/4	34	65	70,5	82
6680 25 21	25	G1/2	G1/4	44,5	81	70,5	82



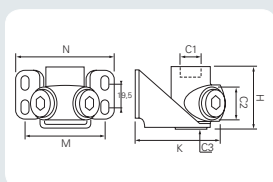
Preso murale 2 uscite femmina BSP cilindrico

Transair®	ØD	C1	C2	G	H	K	N
6681 17 21	16,5	G1/2	G1/4	34	65	74,5	82
6681 25 21	25	G1/2	G1/4	44,5	81	74,5	82



Preso murale filettata 1 uscita femmina BSP cilindrico

Transair®	C1	C2	C3	H	K	M	N
6685 21 21	G1/2	G1/2	G1/4	48	72,5	66,5	82



Preso murale filettata 2 uscite femmina BSP cilindrico

Transair®	C1	C2	C3	H	K	M	N
6686 21 21	G1/2	G1/2	G1/4	48	72,5	66,5	82

∅
16,5
25



Presa murale 1 uscita con giunto

Transair®	∅D	Profilo	Passaggio (mm)
6670 17 U1	16,5	ISO B	5,5
6670 17 U2	16,5	ISO B	8,0
6670 17 E4	16,5	EURO	7,2
6670 17 A1	16,5	ARO	5,5
6670 25 U1	25	ISO B	5,5
6670 25 U2	25	ISO B	8,0
6670 25 E4	25	EURO	7,2
6670 25 A1	25	ARO	5,5

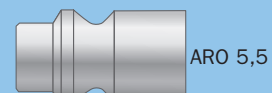
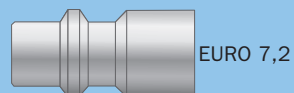
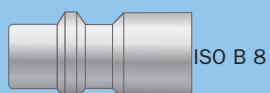
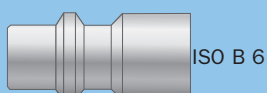
Filetto BSP cilindrico 1/2" tra la presa murale e il giunto.



Presa murale 2 uscite con giunto

Transair®	∅D	Profilo	Passaggio (mm)
6671 17 U1	16,5	ISO B	5,5
6671 17 U2	16,5	ISO B	8,0
6671 17 E4	16,5	EURO	7,2
6671 17 A1	16,5	ARO	5,5
6671 25 U1	25	ISO B	5,5
6671 25 U2	25	ISO B	8,0
6671 25 E4	25	EURO	7,2
6671 25 A1	25	ARO	5,5

Filetto BSP cilindrico 1/2" tra la presa murale e il giunto.
I giunti forniti con la presa murale sono pronti da utilizzare.

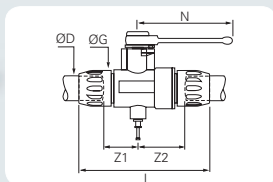


> Rubinetti e valvole

I rubinetti e le valvole Transair® sistemate in maniera regolare lungo la rete e i punti chiave, come l'uscita del compressore e a monte degli utensili pneumatici, semplificano sia gli interventi che la manutenzione.

- > Connessione istantanea
- > Disponibile in versione lucchettabile
- > Manuale o pilotata (unicamente nel Ø40)

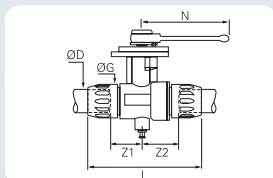
Ø
16,5
25



Rubinetto pari, con spurgo

Transair®	ØD	G	L	N	ZI	Z2
4089 17 00	16,5	34,0	120,0	69,5	29,0	42,0
4089 25 00	25	44,5	152,0	108,5	40,0	55,0

Modello 4089 17 00 : fornito con tappo innestabile Ø6 mm.
Modello 4089 25 00 : fornito con tappo innestabile Ø8 mm.

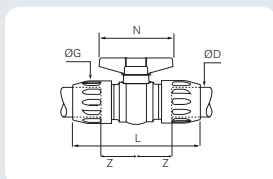


Rubinetto lucchettabile con spurgo

Transair®	ØD	G	L	N	ZI	Z2
4099 17 00	16,5	34,0	121,0	69,0	29,0	42,0
4099 25 00	25	44,5	151,7	108,3	40,0	55,0

Modello 4099 17 00 : fornito con tappo innestabile Ø6 mm.
Modello 4099 25 00 : fornito con tappo innestabile Ø8 mm.

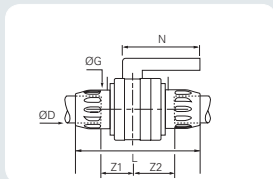
Ø
40



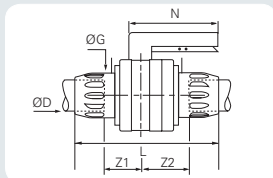
Rubinetto pari

Transair®	ØD	G	L	N	Z
4002 40 00	40	67,0	205,0	122,0	57,0

Ø
63



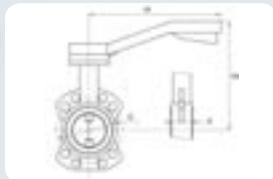
Transair®	ØD	G	L	N	ZI	Z2
4002 63 00	63	91,0	278,0	185,0	84,0	98,0



Rubinetto lucchettabile

Transair®	ØD	G	L	N	ZI	Z2
4012 63 00	63	91,0	278,0	185,0	84,0	98,0

Ø
76
100



Rubinetto

Transair®	ØD	DN	G	M	N	€
VR02 L1 00	76	80	145	300	250	50
VR02 L3 00	100	100	180	270	210	56

Modelli marchiati CE. Consegnato con viti

> Pressione di servizio max :

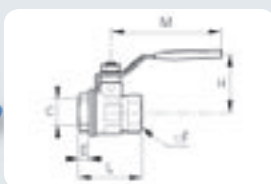
- 13 bar da -20°C a +60°C
- 16 bar da -20°C a +45°C

> Livello di vuoto : 98,7%

(13 mbar in pressione assoluta)

> Temperatura richiesta : -20°C a +60°C

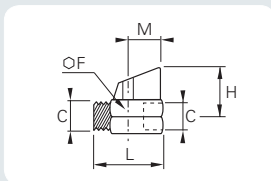
Rubinetto doppio femmina



Transair®	C	DN	Pmax. (bar)	E	F	H	L	M
VR03 00 02	G1/4	10	30	11,4	20	43	51,5	98
VR03 00 03	G3/8	10	30	11,4	20	43	51,5	98
VR03 00 04	G1/2	15	30	13,5	25	47	55	98
VR03 00 06	G3/4	20	30	12,5	31	58	57,5	122
VR03 00 08	G1"	25	30	15	38	60	69,5	122
VR03 00 10*	G1"1/4	32	25	17	48	77	81,5	153
VR03 00 12*	G1"1/2	40	25	28	54	83	95	153
VR03 00 16*	G2"	50	25	22	66	95	113	162
VR03 00 20*	G2"1/2	61	16	24	84	95	132,5	24

*Modello marchiato CE.

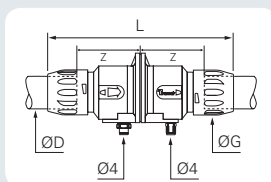
Mini-ball maschio e femmina, BSP conico



Transair®	C	DN	F	H	L	M
4981 10 21TR	R1/2	10	25	31	46	20,5

Pressione di servizio max : 10 bar

Valvola pilotata

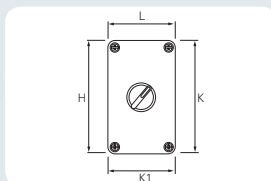


Transair®	ØD	G	L	Z
4230 00 40	40	67	261	85,0

Pressione minima di servizio : 4 bar • Pressione di servizio max : 13 bar
 La valvola pilotata Transair® è fornita con un orificio chiuso da un tappo.
 Questo permette, se necessario di spurgare l'aria contenuta nella rete a valle, dopo la chiusura della valvola.

Ø
40

Kit di pilotaggio



Transair®	H	K	KI	L
4299 03 01	145	106	70	82

Questo kit di pilotaggio comprende 1 selettore pneumatico ON-OFF, con pressione max d'alimentazione di 10 bar, bi-tubo poliuretano Ø est. 4 mm- lunghezza 10 m, ed una cassetta di plastica.

> Utensili

> Utensili per l'installazione e l'estensione delle reti d'aria Transair®.

> Raggruppati in una valigia, o disponibili separati.

∅
16,5
↓
40



Valigia utensili

Transair®	H	L	I
6698 00 04	315	290	105

Sono inclusi nella valigia 6698 00 04 :

- Dima di foratura 6698 01 01
- Utensile di foratura 6698 02 01 e 6698 02 02
- Taglia tubo 6698 03 01
- Utensile di cianfrinatura 6698 04 01
- Utensile di sbavatura 6698 04 02
- Utensile di marchiatura 6698 04 03

∅
16,5
↓
63

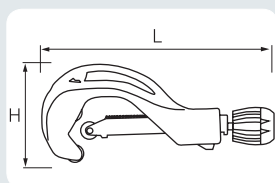


Transair®	H	L	I
6698 00 03	315	290	105

Sono inclusi nella valigia 6698 00 03 :

- Dima di foratura 6698 01 01 e 6698 01 02
- Utensile di foratura 6698 02 01 e 6698 02 02
- Taglia tubo 6698 03 01
- Utensile di cianfrinatura 6698 04 01
- Utensile di sbavatura 6698 04 02
- Serie chiavi di serraggio 6698 05 03
- Utensile di marchiatura 6698 04 03

∅
16,5
↓
100

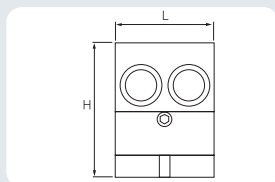


Taglia tubo per tubo in alluminio

Transair®	L	H	Per tubo Transair®
6698 03 01	230	98	∅ 16,5 - 25 - 40 - 63
EW08 00 01	360	155	∅ 63 - 76 - 100

Rotella di ricambio per tagliare tubo 6698 03 01 : EW08 00 99
Rotella di ricambio per tagliare tubo EW08 00 01 : EW08 00 02

∅
16,5
↓
40

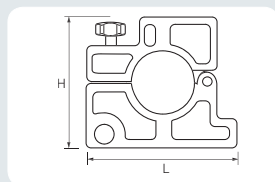


Dima di foratura per tubo in alluminio

Transair®	H	L
6698 01 01	120	80

Dopo la foratura, è necessario sbavare e pulire il tubo.


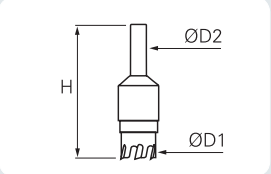

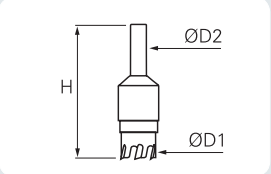

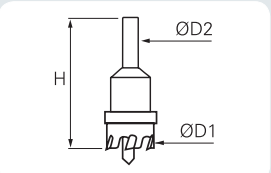

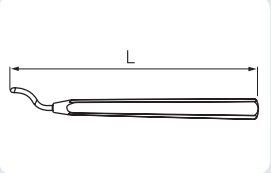

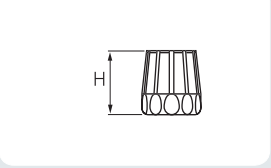
∅
63



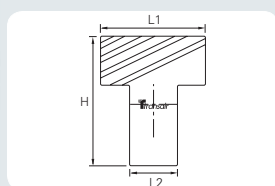
Dima di foratura per tubo in alluminio

Transair®	H	L
6698 01 02	134	155

Dopo la foratura, è necessario sbavare e pulire il tubo.

<p>Ø 25</p>			<p>Utensile di foratura per tubo in alluminio</p> <table border="1"> <thead> <tr> <th>Transair®</th> <th>ØDI</th> <th>ØD2</th> <th>H</th> <th>Per tubo Transair®</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>6698 02 02</td> <td>16</td> <td>12</td> <td>71</td> <td>Ø 25</td> </tr> </tbody> </table> <p>L'utensile di foratura 6698 02 02 permette di realizzare la presa d'aria per la posa di una bride in Ø25. Si utilizza con qualsiasi modello di trapano. Velocità di rotazione : 650 tr/min.</p>	Transair®	ØDI	ØD2	H	Per tubo Transair®	6698 02 02	16	12	71	Ø 25
Transair®	ØDI	ØD2	H	Per tubo Transair®									
6698 02 02	16	12	71	Ø 25									
<p>Ø 40 63</p>			<table border="1"> <thead> <tr> <th>Transair®</th> <th>ØDI</th> <th>ØD2</th> <th>H</th> <th>Per tubo Transair®</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>6698 02 01</td> <td>22</td> <td>12</td> <td>71</td> <td>Ø 40 - 63</td> </tr> </tbody> </table> <p>L'utensile di foratura 6698 02 01 permette di realizzare la presa d'aria per la posa di una bride in Ø40 o in Ø63. Permette ugualmente di realizzare i 2 fori di alloggiamento dei morsetti in caso di taglio di un tubo Ø63 mm. Si utilizza con qualsiasi modello di trapano. Velocità di rotazione : 650 tr/min.</p>	Transair®	ØDI	ØD2	H	Per tubo Transair®	6698 02 01	22	12	71	Ø 40 - 63
Transair®	ØDI	ØD2	H	Per tubo Transair®									
6698 02 01	22	12	71	Ø 40 - 63									
<p>Ø 76 100</p>			<table border="1"> <thead> <tr> <th>Transair®</th> <th>ØDI</th> <th>ØD2</th> <th>H</th> <th>Per tubo Transair®</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>EW09 00 30</td> <td>30</td> <td>12</td> <td>71</td> <td>Ø 76 - 100</td> </tr> </tbody> </table> <p>L'utensile di foratura EW09 00 03 permette di realizzare la posa di bride semplici Ø76 - 100. Dopo la foratura, è necessario sbavare e pulire il tubo.</p>	Transair®	ØDI	ØD2	H	Per tubo Transair®	EW09 00 30	30	12	71	Ø 76 - 100
Transair®	ØDI	ØD2	H	Per tubo Transair®									
EW09 00 30	30	12	71	Ø 76 - 100									
<p>Ø 16,5 ↓ 100</p>			<p>Utensile di sbavatura</p> <table border="1"> <thead> <tr> <th>Transair®</th> <th>L</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>6698 04 02</td> <td>140</td> </tr> </tbody> </table>	Transair®	L	6698 04 02	140						
Transair®	L												
6698 04 02	140												
<p>Ø 16,5 25 40</p>			<p>Utensile di cianfrinatura per tubo in alluminio</p> <table border="1"> <thead> <tr> <th>Transair®</th> <th>H</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>6698 04 01</td> <td>64</td> </tr> </tbody> </table>	Transair®	H	6698 04 01	64						
Transair®	H												
6698 04 01	64												

Ø
16,5
25
40



Utensile di marchiatura per tubo in alluminio

Transair®	H	L1	L2
6698 04 03	88	73	33

L'utensile di marchiatura permette di tracciare i segni di connessione sui tubi Transair® tagliati. Questi segni marchiano i limiti d'inserimento del tubo nel raccordo al fine di assicurare una buona connessione.



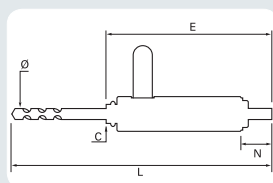
Ø
63



Serie chiavi di serraggio Ø 63

Transair®
6698 05 03

Questa serie comprende 2 chiavi di serraggio.



Utensile di foratura sotto pressione

Transair®	C	ØD	L	E	N
EA98 06 00	G1/2	13	330,0	154,0	30,5

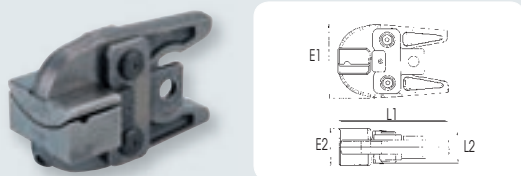


Valigia utensili

Transair®	V
EW01 00 01	220
EW01 00 03	110

Questa valigia contiene : 1 utensile portatile, 1 batteria 12 V e 1 carica batteria.

Ø
76
100



Pinze per utensile portatile

Transair®	ØD	E1	E2	L1	L2
EW02 L1 00	76	103	52	154	46
EW02 L3 00	100	103	71	154	46

Batteria 12V per utensile portatile

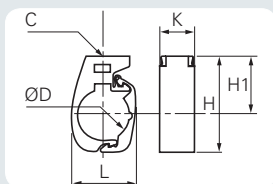


Transair®
EW03 00 01

> Fissaggi e Supporti

- > Permette di rispondere a numerose configurazioni
- > Su pareti, tramezze, profilato, trave, canalina porta cavi, Canalis, etc, sia in verticale, che orizzontale
- > Si adatta perfettamente alla rete Transair®

Ø
16,5
25
40



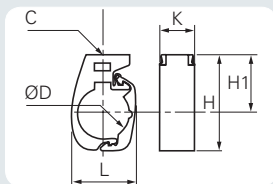
Clip di fissaggio per tubo rigido in alluminio

Transair®	ØD	C	HI	H	K	L
6697 17 00	16,5	M6X1	46	61	30	32,5
6697 25 00	25	M6X1	46	65,5	30	38,5
6697 40 00	40	M6X1	46	74,5	30	50

Per assicurare una buona stabilità della rete, raccomandiamo di montare almeno 2 clip per tubo.

Il fissaggio del tubo rigido in alluminio Transair® deve essere assicurato solamente da queste clip, altri modi sono da ritenersi non idonei.

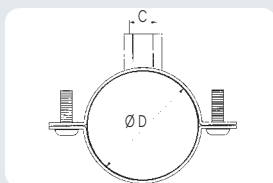
Ø
63



Transair®	ØD	C	HI	H	K	L
6697 63 00	63	M10X1,5	90	127,5	30	73,5

Per assicurare una buona stabilità della rete, raccomandiamo di montare almeno 2 clip per tubo. Il fissaggio del tubo rigido in alluminio Transair® deve essere assicurato solamente da queste clip, altri modi sono da ritenersi non idonei.

Ø
76
100

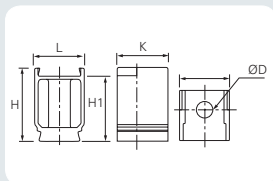


Collari per fissare tubi rigidi in alluminio

Transair®	ØD	C
ER01 L1 00	76	M8 / M10
ER01 L3 00	100	M8 / M10

Per assicurare una buona stabilità della rete, raccomandiamo di montare almeno 2 collari per tubo.

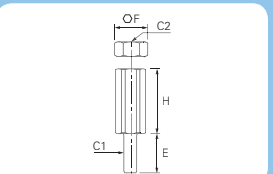
Ø
16,5
↓
63



Staffa di adattamento

Transair®	ØD	H	HI	K	L
6697 00 03	11	49,5	44	34	33

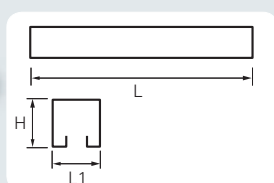
Questa staffa, insieme alla clip Transair®, facilita l'allineamento dei tubi nel momento del montaggio.



Adattatore per clip

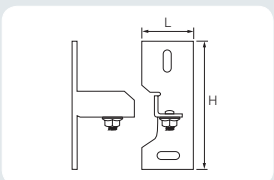
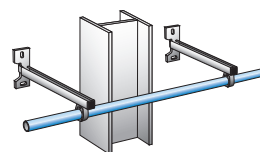
Transair®	C1	C2	E	F	H
6697 00 01	M6X1	M8X1,25	16	13	30
6697 00 02	M6X1	M10X1,5	16	13	30

L'utilizzo di questo adattatore permette di fissare Transair® sotto una barra filettata M8 o M10.



Barra profilata

Transair®	H	L(m)	LI
6699 01 01	25	2	25

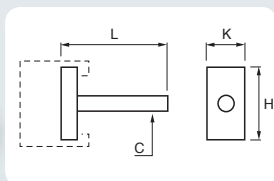


Kit di accessori di fissaggio per barra profilata

Transair®	H	L
6699 01 02	106	40

L'insieme comprende :

- 1 squadra
- 1 vite
- 1 dado
- 1 tappo di rifinitura

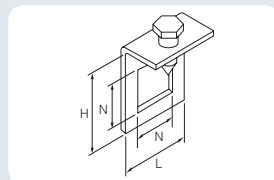
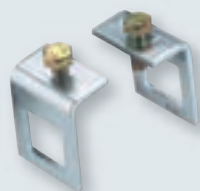


Kit di fissaggio clip Ø 63 e collari Ø 76 - 100 mm su barra profilata

Transair®	C	H	K	L
6699 01 03	M10	35	20	50

L'insieme comprende :

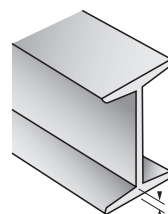
- 1 vite filettata M10
- 1 rondella
- 1 dado



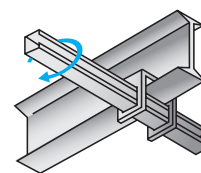
Fissaggio su trave IPN

Transair®	H	L	N
6699 03 02	49	41	25

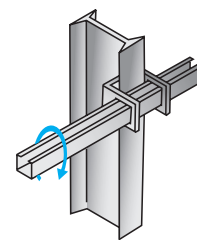
Fornito con 2 viti 8 x 25.



11 mm max.

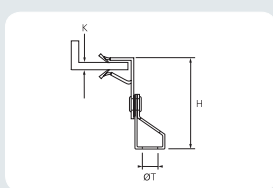


Montaggio orizzontale



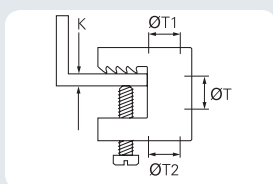
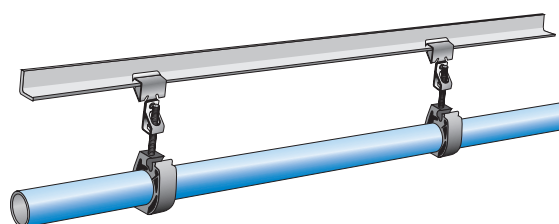
Montaggio verticale

> Fissaggi e Supporti



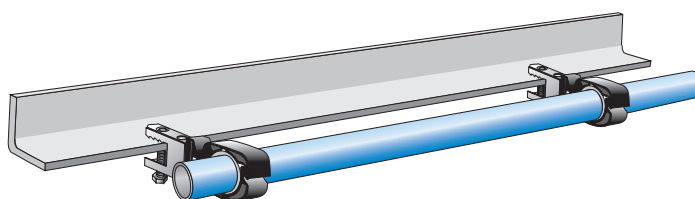
Pinza a griffa

Transair®	H	K	ØT	Peso massimo supportabile (kg)
6699 02 01	44	1,5 a 3	M6	68
6699 02 02	46	3 a 8	M6	68
6699 02 03	54	8 a 14	M6	68
6699 02 04	66	14 a 20	M6	68
6699 02 05	44	1,5 a 3	M10	68
6699 02 06	46	3 a 8	M10	68

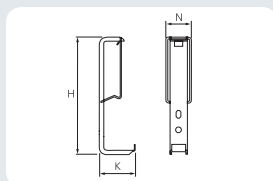


Pinza ad avvitare

Transair®	ØT2	ØT	ØT1	K	Peso massimo supportabile (kg)
6699 03 01	10,7	6,5	10,7	18	45

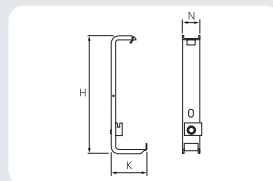


Fissaggio su CANALIS KN



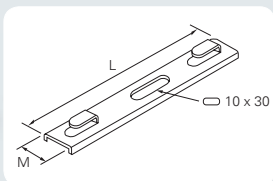
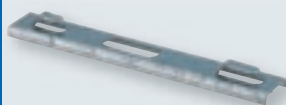
Transair®	H	K	N
6699 10 01	200	60	37

Fissaggio su CANALIS KS



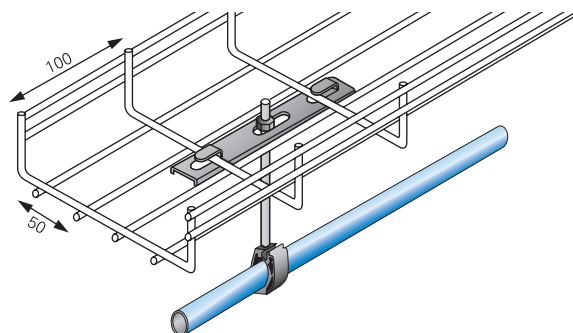
Transair®	H	K	N
6699 10 02	200	60	30

Fissaggio su canalina portacavi



Transair®	L	M
6699 10 03	140	22

Ø maglia : da 4 a 6 mm.



> Arrotolatori di tubi - Pistole

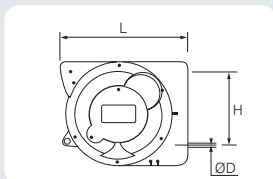
Arrotolatori di tubi

- > Ottimizzazione e razionalizzazione degli spazi di produzione
- > Protezione del tubo contro qualsiasi deterioramento
- > Pressione di servizio max del tubo secondo modello :
 - 6698 10 01 : 12 bar
 - 6698 10 02 : 15 bar
 - 6698 11 01 : 20 bar
- > Temperatura di utilizzo : -5°C a +40°C

Pistole

- > Pulizia, raffreddamento e essiccazione dei pezzi
- > Evacuazione dei trucioli
- > Pulizia delle macchine
- > Pressione di servizio max : 12 bar
- > Temperatura di utilizzo: -20°C a +50°C

10 m

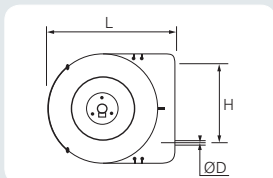


Arrotolatore di tubo di 10 m

Transair®	ØD	Øint. tubo (mm)	Pressione max (bar)	H	L
6698 10 01	11,5	7,5	12	251	300

Contenitore chiuso
Molla d'arresto
Raccordo a monte G1/4

16 m

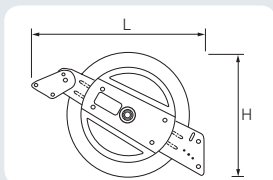


Arrotolatore di tubo di 16 m

Transair®	ØD	Øint. tubo (mm)	Pressione max (bar)	H	L
6698 10 02	12	8	15	251	390

Contenitore chiuso
Molla d'arresto
Raccordo a monte G1/4

21 m

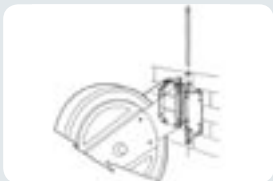


Arrotolatore di tubo di 21 m

Transair®	ØD	Øint. tubo (mm)	Pressione max (bar)	H	L
6698 11 01	13,5	10	20	430	600

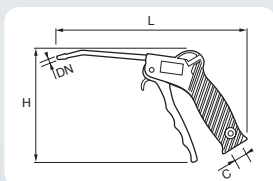
Contenitore chiuso
Molla d'arresto
Raccordo a monte G1/2

Base orientabile



Transair®	Arrotolatore insieme a
6698 11 98	6698 11 01

Pistole



Transair®	C	ØN	H	L
EA59 00 13	G1/4	3,5	125,5	223,0

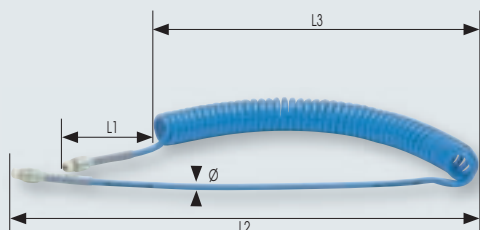
Tubo PVC trecciato

- > Perfettamente adatto ad alimentare le macchine fisse, arrotolatori, etc.
- > Fluido : aria compressa
- > Pressione di servizio max a 23°C : 20 bar
- > Temperatura di utilizzo : da -15°C a +60°C

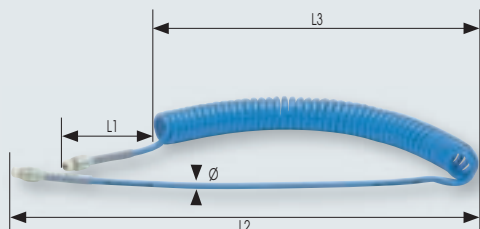
Tubo spiralato poliuretano

- > Perfettamente adatto ad alimentare gli utensili pneumatici
- > Fluido : aria compressa
- > Pressione di servizio max a 20°C : 10 bar

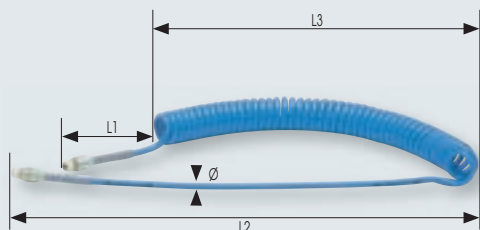
2 m



4 m



6 m



Tubi spiralati PU - lunghezza utile 2 m, 4 m, 6 m

Transair®	Øest.	Øint.	C	LI	L2	L3	Ø
1470U06 04 13TR	6	4	R1/4	300	100	630	32
1470U08 04 13TR	8	5	R1/4	500	100	780	42
1470U10 04 13TR	10	7	R1/4	500	100	780	62
1470U12 04 17TR	12	8	R3/8	500	100	780	65

Transair®	Øest.	Øint.	C	LI	L2	L3	Ø
1471U06 04 13TR	6	4	R1/4	300	100	850	32
1471U08 04 13TR	8	5	R1/4	500	100	1000	42
1471U10 04 13TR	10	7	R1/4	500	100	1000	62
1471U12 04 17TR	12	8	R3/8	500	100	990	65

Transair®	Øest.	Øint.	C	LI	L2	L3	Ø
1472U08 04 13TR	8	5	R1/4	500	100	1230	42
1472U10 04 13TR	10	7	R1/4	500	100	1140	62
1472U12 04 17TR	12	8	R3/8	500	100	1190	65

25 m

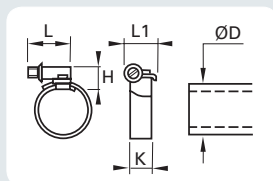


Tubo PVC trecciato 25 m

Transair®	Øest.	Øint.	Raggio di curvatura
1025V12 04 06TR	12	6	50
1025V14 04 08TR	14	8	65
1025V16 04 10TR	16	10	75
1025V20 04 13TR	20	13	90
1025V24 04 16TR	24	16	125

Collari di serraggio per tubo PVC trecciato

Transair®	ØD	H	K	L	LI
0697 00 01TR	12	12	9	21	13
0697 00 02TR	14	12	9	21	13
0697 00 03TR	16	12	9	24	13
0697 00 04TR	20	12	9	24	13
0697 00 05TR	24	12	9	24	13




> Giunti automatici

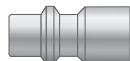
- > Per la connessione e la sconnessione in tutta sicurezza di apparecchi e strumenti in pressione, partenze da mini-bride o prese murali Transair®
- > Ottime portate
- > Leggerezza e robustezza
- > Maneggevolezza
- > Corpo maschio con guarnizione

- > Fluidi: aria compressa, argon, azoto (altri : consultateci)
- > Pressione di servizio max : 16 bar
- > Temperatura di utilizzo : da -20°C a +60°C

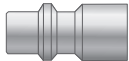
Per le applicazioni estreme o polverose, vi raccomandiamo di utilizzare i giunti automatici in metallo.
Vedi pagina 42/43

ISO B 5,5 mm		Corpo maschio BSP cilindrico		Corpo femmina BSP cilindrico		Corpo a portagomma
		Transair® C CP01 U1 02 G1/4 CP01 U1 03 G3/8 CP01 U1 04 G1/2		Transair® C CP14 U1 02 G1/4 CP14 U1 03 G3/8 CP14 U1 04 G1/2		Transair® ØD CP21 U1 06 6 CP21 U1 08 8 CP21 U1 10 10
ISO B 8 mm		Corpo maschio BSP cilindrico		Corpo femmina BSP cilindrico		Corpo a portagomma
		Transair® C CP01 U2 02 G1/4 CP01 U2 03 G3/8 CP01 U2 04 G1/2		Transair® C CP14 U2 02 G1/4 CP14 U2 03 G3/8 CP14 U2 04 G1/2		Transair® ØD CP21 U2 08 8 CP21 U2 10 10 CP21 U2 13 13
EURO 7,2 mm		Corpo maschio BSP cilindrico		Corpo femmina BSP cilindrico		Corpo a portagomma
		Transair® C CP01 E4 02 G1/4 CP01 E4 03 G3/8 CP01 E4 04 G1/2		Transair® C CP14 E4 02 G1/4 CP14 E4 03 G3/8 CP14 E4 04 G1/2		Transair® ØD CP21 E4 08 8 CP21 E4 10 10 CP21 E4 13 13
ARO 5,5 mm		Corpo maschio BSP cilindrico		Corpo femmina BSP cilindrico		Corpo a portagomma
		Transair® C CP01 A1 02 G1/4 CP01 A1 03 G3/8 CP01 A1 04 G1/2		Transair® C CP14 A1 02 G1/4 CP14 A1 03 G3/8 CP14 A1 04 G1/2		Transair® ØD CP21 A1 06 6 CP21 A1 08 8 CP21 A1 10 10

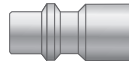
Sicurezza



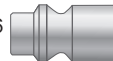
ISO B 5,5 mm
ISO 6150 B
AFNOR NF 49-053
US.MIL.C4109
CEJN 310
RECTUS 23-24



ISO B 8 mm
ISO 6150 B
AFNOR NF 49-053
US.MIL.C4109
CEJN 430
RECTUS 30

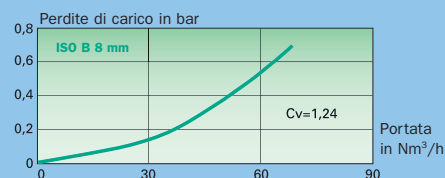
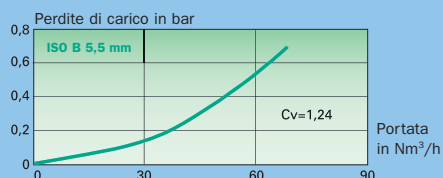


EURO 7,2 mm
CEJN 320
RECTUS 25-26



ARO 5,5 mm
ARO 210
CEJN 300
ORION 44510
PARKER 50
RECTUS 14-22

Curve di portata - perdite di carico















Il giunto Transair® si sconnette in 2 tempi, per rotazione della cuffia, una manovra in “sicurezza” che impedisce la sconnessione accidentale.

100% sicurezza - ISO 4414

Movimento di rotazione nel senso della freccia 1 : messa in scarico a valle.



Movimento di rotazione nel senso della freccia 2 : sconnessione del corpo dall'innesto.

ISO B	Innesto maschio BSP cilindrico	Innesto femmina BSP cilindrico	Innesto a portagomma
5,5 mm	 <p>Transair® C</p> <p>CA87 U1 02 G1/4 CA87 U1 03 G3/8 CA87 U1 04 G1/2</p>	 <p>Transair® C</p> <p>CA86 U1 02 G1/4 CA86 U1 03 G3/8 CA86 U1 04 G1/2</p>	 <p>Transair® ØD</p> <p>CA94 U1 06 6 CA94 U1 08 8 CA94 U1 10 10</p>
8 mm	 <p>Transair® C</p> <p>CA87 U2 02 G1/4 CA87 U2 03 G3/8 CA87 U2 04 G1/2</p>	 <p>Transair® C</p> <p>CA86 U2 02 G1/4 CA86 U2 03 G3/8 CA86 U2 04 G1/2</p>	 <p>Transair® ØD</p> <p>CA94 U2 08 8 CA94 U2 10 10 CA94 U2 13 13</p>
EURO 7,2 mm	 <p>Transair® C</p> <p>CA87 E4 02 G1/4 CA87 E4 03 G3/8 CA87 E4 04 G1/2</p>	 <p>Transair® C</p> <p>CA86 E4 02 G1/4 CA86 E4 03 G3/8 CA86 E4 04 G1/2</p>	 <p>Transair® ØD</p> <p>CA94 E4 08 8 CA94 E4 10 10 CA94 E4 13 13</p>
ARO 5,5 mm	 <p>Transair® C</p> <p>CA87 A1 02 G1/4 CA87 A1 03 G3/8 CA87 A1 04 G1/2</p>	 <p>Transair® C</p> <p>CA86 A1 02 G1/4 CA86 A1 03 G3/8 CA86 A1 04 G1/2</p>	 <p>Transair® ØD</p> <p>CA94 A1 06 6 CA94 A1 08 8 CA94 A1 10 10</p>



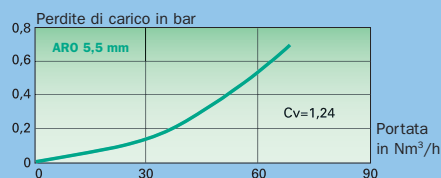
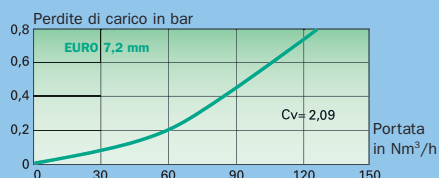
CA90 U1 01



CA90 U1 03

Adattatore ad innesto per profili ISO B6










Transair®	Profilo	Profilo
CA90 U1 01	ISO C6 verso	ISO B6
CA90 U1 03	PCL verso	ISO B6



> Giunti automatici metallo

- > Versioni sicurezza o semplice intercettazione
 - sicurezza : sconnessione in 2 tempi
 - semplice intercettazione : alla sconnessione, il corpo e l'innesto non possono essere separati finchè il pulsante è premuto.
- > Fluidi :
 - modelli ISO B 6 e 8 mm versione sicurezza : aria compressa, vuoto, argon, azoto
 - modelli ISO C 6, 8 e 11 mm versione sicurezza : aria compressa, vuoto, argon, azoto
 - modelli ISO C 6 mm semplice intercettazione : aria compressa

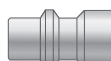
- > Livello di vuoto :
 - modelli ISO B 6 e 8 mm versione sicurezza : 98,7% (13 mbar in pressione assoluta)
 - modelli ISO C 6, 8 e 11 mm versione sicurezza: 98,7% (13 mbar in pressione assoluta)
 - modelli ISO C 6 mm semplice intercettazione : 98,7% (13 mbar in pressione assoluta)

		Corpo maschio BSP conico		Corpo femmina BSP cilindrico		Corpo a portagomma
ISO B 6 8 mm		Transair® C $\overline{\text{DN}}$ 9D05 09 13P4 R1/4 5,5 9D05 09 17P4 R3/8 5,5 9D05 09 21P4 R1/2 5,5 9D05 10 13P4 R1/4 8 9D05 10 17P4 R3/8 8 9D05 10 21P4 R1/2 8		Transair® C $\overline{\text{DN}}$ 9D14 09 13P4 G1/4 5,5 9D14 09 17P4 G3/8 5,5 9D14 09 21P4 G1/2 5,5 9D14 10 13P4 G1/4 8 9D14 10 17P4 G3/8 8 9D14 10 21P4 G1/2 8		Transair® ØD $\overline{\text{DN}}$ 9D21 09 06P4 6 5,5 9D21 09 08P4 8 5,5 9D21 09 10P4 10 5,5 9D21 10 08P4 8 8 9D21 10 10P4 10 8
ISO C 6 8 11 mm		Transair® C $\overline{\text{DN}}$ 9D01 01 13P483 G1/4 5,5 9D01 01 17P483 G3/8 5,5 9D01 01 21P483 G1/2 5,5 9D01 02 13P483 G1/4 8 9D01 02 17P483 G3/8 8 9D01 02 21P483 G1/2 8		Transair® C $\overline{\text{DN}}$ 9D14 01 13P483 G1/4 5,5 9D14 01 17P483 G3/8 5,5 9D14 01 21P483 G1/2 5,5 9D14 02 13P483 G1/4 8 9D14 02 17P483 G3/8 8 9D14 02 21P483 G1/2 8 9D14 03 17P483 G3/8 11 9D14 03 21P483 G1/2 11		Transair® ØD $\overline{\text{DN}}$ 9D21 01 06P483 6 5,5 9D21 01 08P483 8 5,5 9D21 01 09P483 9 5,5 9D21 01 13P483 13 5,5 9D21 02 10P483 10 8 9D21 02 13P483 13 8 9D21 03 13P483 13 11 9D21 03 16P483 16 11
ISO C 6 mm		Transair® C $\overline{\text{DN}}$ 9D01 01 13P183 G1/4 5,5 9D01 01 17P183 G3/8 5,5 9D01 01 21P183 G1/2 5,5		Transair® C $\overline{\text{DN}}$ 9D14 01 10P183 G1/8 5,5 9D14 01 13P183 G1/4 5,5 9D14 01 17P183 G3/8 5,5		Transair® ØD $\overline{\text{DN}}$ 9D21 01 10P183 10 5,5

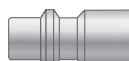
Sicurezza



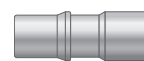
ISO B 6 mm
ISO 6150 B
US.MIL.C4109
CEJN 310-430
RECTUS 23-24-30



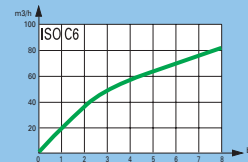
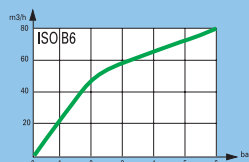
ISO B 8 mm
ISO 6150 C
NF E49-053
CEJN 29-381
RECTUS 18-84



ISO C 6 mm
ISO 6150 C
NF E49-053
CEJN 291
RECTUS 18



Sicurezza









> Temperatura di servizio :

- modelli ISO B 6, 8 e 10 mm versione sicurezza : da -20°C a +90°C
- modelli ISO C 6, 8 e 11 mm versione sicurezza : da -20°C a +60°C
- modelli ISO C 6 mm semplice intercettazione : da -20°C a +60°C

> Pressione di servizio max :

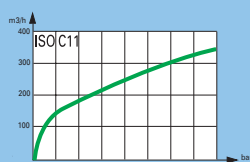
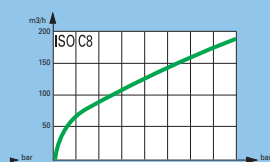
- modelli ISO B 6 e 8 mm versione sicurezza: 16 bar
- modelli ISO C 6, 8 e 11 mm versione sicurezza : rispettivamente 12, 10 e 8 bar
- modelli ISO C 6 mm semplice intercettazione: 10 bar

ISO B 6 8 mm		Innesto maschio BSP conico Transair® C $\overline{\text{DN}}$ <table border="1"> <tr><td>9084 23 13TR</td><td>R1/4</td><td>5,5</td></tr> <tr><td>9084 23 17TR</td><td>R3/8</td><td>5,5</td></tr> <tr><td>9084 30 13TR</td><td>R1/4</td><td>8</td></tr> <tr><td>9084 30 17TR</td><td>R3/8</td><td>8</td></tr> <tr><td>9084 30 21TR</td><td>R1/2</td><td>8</td></tr> </table>	9084 23 13TR	R1/4	5,5	9084 23 17TR	R3/8	5,5	9084 30 13TR	R1/4	8	9084 30 17TR	R3/8	8	9084 30 21TR	R1/2	8		Innesto femmina BSP cilindrico Transair® C $\overline{\text{DN}}$ <table border="1"> <tr><td>9086 23 13TR</td><td>G1/4</td><td>5,5</td></tr> <tr><td>9086 23 17TR</td><td>G3/8</td><td>5,5</td></tr> <tr><td>9086 30 13TR</td><td>G1/4</td><td>8</td></tr> <tr><td>9086 30 17TR</td><td>G3/8</td><td>8</td></tr> <tr><td>9086 30 21TR</td><td>G1/2</td><td>8</td></tr> </table>	9086 23 13TR	G1/4	5,5	9086 23 17TR	G3/8	5,5	9086 30 13TR	G1/4	8	9086 30 17TR	G3/8	8	9086 30 21TR	G1/2	8		Innesto a portagomma Transair® ØD $\overline{\text{DN}}$ <table border="1"> <tr><td>9085 23 06TR</td><td>6</td><td>5,5</td></tr> <tr><td>9085 23 08TR</td><td>8</td><td>5,5</td></tr> <tr><td>9085 23 10TR</td><td>10</td><td>5,5</td></tr> <tr><td>9085 30 08TR</td><td>8</td><td>8</td></tr> <tr><td>9085 30 10TR</td><td>10</td><td>8</td></tr> <tr><td>9085 30 13TR</td><td>13</td><td>8</td></tr> </table>	9085 23 06TR	6	5,5	9085 23 08TR	8	5,5	9085 23 10TR	10	5,5	9085 30 08TR	8	8	9085 30 10TR	10	8	9085 30 13TR	13	8																																				
	9084 23 13TR	R1/4	5,5																																																																																							
9084 23 17TR	R3/8	5,5																																																																																								
9084 30 13TR	R1/4	8																																																																																								
9084 30 17TR	R3/8	8																																																																																								
9084 30 21TR	R1/2	8																																																																																								
9086 23 13TR	G1/4	5,5																																																																																								
9086 23 17TR	G3/8	5,5																																																																																								
9086 30 13TR	G1/4	8																																																																																								
9086 30 17TR	G3/8	8																																																																																								
9086 30 21TR	G1/2	8																																																																																								
9085 23 06TR	6	5,5																																																																																								
9085 23 08TR	8	5,5																																																																																								
9085 23 10TR	10	5,5																																																																																								
9085 30 08TR	8	8																																																																																								
9085 30 10TR	10	8																																																																																								
9085 30 13TR	13	8																																																																																								
ISO C 6 8 11 mm		Innesto maschio BSP cilindrico Transair® C $\overline{\text{DN}}$ <table border="1"> <tr><td>9A87 01 10X099</td><td>G1/8</td><td>5,5</td></tr> <tr><td>9A87 01 13X099</td><td>G1/4</td><td>5,5</td></tr> <tr><td>9A87 01 17X099</td><td>G3/8</td><td>5,5</td></tr> <tr><td>9A87 02 13X099</td><td>G1/4</td><td>8</td></tr> <tr><td>9A87 02 17X099</td><td>G3/8</td><td>8</td></tr> <tr><td>9A87 02 21X099</td><td>G1/2</td><td>8</td></tr> <tr><td>9A87 03 17X099</td><td>G3/8</td><td>11</td></tr> <tr><td>9A87 03 21X099</td><td>G1/2</td><td>11</td></tr> </table>	9A87 01 10X099	G1/8	5,5	9A87 01 13X099	G1/4	5,5	9A87 01 17X099	G3/8	5,5	9A87 02 13X099	G1/4	8	9A87 02 17X099	G3/8	8	9A87 02 21X099	G1/2	8	9A87 03 17X099	G3/8	11	9A87 03 21X099	G1/2	11		Innesto femmina BSP cilindrico Transair® C $\overline{\text{DN}}$ <table border="1"> <tr><td>9A86 01 10X099</td><td>G1/8</td><td>5,5</td></tr> <tr><td>9A86 01 13X099</td><td>G1/4</td><td>5,5</td></tr> <tr><td>9A86 01 17X099</td><td>G3/8</td><td>5,5</td></tr> <tr><td>9A86 01 21X099</td><td>G1/2</td><td>5,5</td></tr> <tr><td>9A86 02 13X099</td><td>G1/4</td><td>8</td></tr> <tr><td>9A86 02 17X099</td><td>G3/8</td><td>8</td></tr> <tr><td>9A86 02 21X099</td><td>G1/2</td><td>8</td></tr> <tr><td>9A86 03 17X099</td><td>G3/8</td><td>11</td></tr> <tr><td>9A86 03 21X099</td><td>G1/2</td><td>11</td></tr> </table>	9A86 01 10X099	G1/8	5,5	9A86 01 13X099	G1/4	5,5	9A86 01 17X099	G3/8	5,5	9A86 01 21X099	G1/2	5,5	9A86 02 13X099	G1/4	8	9A86 02 17X099	G3/8	8	9A86 02 21X099	G1/2	8	9A86 03 17X099	G3/8	11	9A86 03 21X099	G1/2	11		Innesto a portagomma Transair® ØD $\overline{\text{DN}}$ <table border="1"> <tr><td>9A94 01 06X099</td><td>6</td><td>5,5</td></tr> <tr><td>9A94 01 08X099</td><td>8</td><td>5,5</td></tr> <tr><td>9A94 01 10X099</td><td>10</td><td>5,5</td></tr> <tr><td>9A94 01 13X099</td><td>13</td><td>5,5</td></tr> <tr><td>9A94 02 06X099</td><td>6</td><td>8</td></tr> <tr><td>9A94 02 08X099</td><td>8</td><td>8</td></tr> <tr><td>9A94 02 10X099</td><td>10</td><td>8</td></tr> <tr><td>9A94 02 13X099</td><td>13</td><td>8</td></tr> <tr><td>9A94 03 08X099</td><td>8</td><td>11</td></tr> <tr><td>9A94 03 13X099</td><td>13</td><td>11</td></tr> <tr><td>9A94 03 16X099</td><td>16</td><td>11</td></tr> </table>	9A94 01 06X099	6	5,5	9A94 01 08X099	8	5,5	9A94 01 10X099	10	5,5	9A94 01 13X099	13	5,5	9A94 02 06X099	6	8	9A94 02 08X099	8	8	9A94 02 10X099	10	8	9A94 02 13X099	13	8	9A94 03 08X099	8	11	9A94 03 13X099	13	11	9A94 03 16X099	16	11
	9A87 01 10X099	G1/8	5,5																																																																																							
9A87 01 13X099	G1/4	5,5																																																																																								
9A87 01 17X099	G3/8	5,5																																																																																								
9A87 02 13X099	G1/4	8																																																																																								
9A87 02 17X099	G3/8	8																																																																																								
9A87 02 21X099	G1/2	8																																																																																								
9A87 03 17X099	G3/8	11																																																																																								
9A87 03 21X099	G1/2	11																																																																																								
9A86 01 10X099	G1/8	5,5																																																																																								
9A86 01 13X099	G1/4	5,5																																																																																								
9A86 01 17X099	G3/8	5,5																																																																																								
9A86 01 21X099	G1/2	5,5																																																																																								
9A86 02 13X099	G1/4	8																																																																																								
9A86 02 17X099	G3/8	8																																																																																								
9A86 02 21X099	G1/2	8																																																																																								
9A86 03 17X099	G3/8	11																																																																																								
9A86 03 21X099	G1/2	11																																																																																								
9A94 01 06X099	6	5,5																																																																																								
9A94 01 08X099	8	5,5																																																																																								
9A94 01 10X099	10	5,5																																																																																								
9A94 01 13X099	13	5,5																																																																																								
9A94 02 06X099	6	8																																																																																								
9A94 02 08X099	8	8																																																																																								
9A94 02 10X099	10	8																																																																																								
9A94 02 13X099	13	8																																																																																								
9A94 03 08X099	8	11																																																																																								
9A94 03 13X099	13	11																																																																																								
9A94 03 16X099	16	11																																																																																								

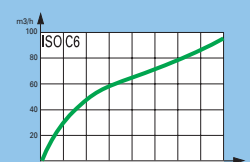
Semplice intercettazione



ISO C 6 mm
ISO 6150 C
NF E49-053
CEJN 291
RECTUS 18

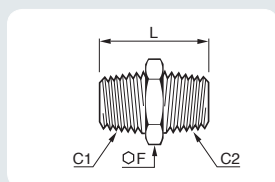


Semplice intercettazione



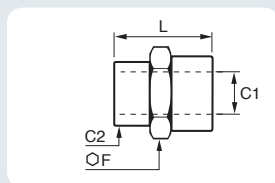
> Accessori

- > Numerose configurazioni possibili
- > Filetti BSP cilindrici e conici
- > Adatti :
 - ai raccordi di attrezzature ausiliarie su le prese murali e mini-bridge
 - in uscita dal compressore, essiccatore e serbatoio
- > Fluidi : aria compressa, vuoto, argon, azoto (altri : consultateci)
- > Pressione di servizio max : 16 bar
- > Livello di vuoto : 98,7% (13 mbar in pressione assoluta)
- > Temperatura di utilizzo : -10°C a +80°C



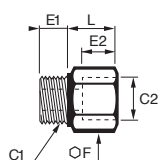
Nipplo pari e ridotto, doppio maschio BSP conico

Transair®	C1	C2	F	L
EF00 00 02	R1/4	R1/4	14	27
EF00 02 03	R1/4	R3/8	17	27,5
EF00 00 03	R3/8	R3/8	17	28
EF00 02 04	R1/4	R1/2	22	30,5
EF00 03 04	R3/8	R1/2	22	31
EF00 00 04	R1/2	R1/2	22	33,5
EF00 04 06	R1/2	R3/4	27	37,5
EF00 00 06	R3/4	R3/4	27	40
EF00 06 08	R3/4	R1"	34	43
EF00 00 08	R1"	R1"	34	45,5
EF00 08 10	R1"	R1"1/4	42	40,5
EF00 00 10	R1"1/4	R1"1/4	42	43
EF00 10 12	R1"1/4	R1"1/2	48	44
EF00 10 16	R1"1/4	R2"	60	49
EF00 00 12	R1"1/2	R1"1/2	48	44
EF00 12 16	R1"1/2	R2"	60	49
EF00 12 20	R1"1/2	R2"1/2	75	52,5
EF00 00 16	R2"	R2"	60	52
EF00 16 20	R2"	R2"1/2	75	54,5
EF00 00 20	R2"1/2	R2"1/2	75	58



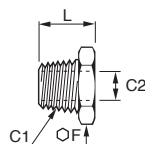
Manicotto pari e ridotto, doppia femmina BSP cilindrica

Transair®	C1	C2	F	L
EF02 01 02	G1/8	G1/4	17	19,5
EF02 00 02	G1/4	G1/4	17	22
EF02 01 03	G1/8	G3/8	22	20
EF02 02 03	G1/4	G3/8	22	23
EF02 00 03	G3/8	G3/8	22	24
EF02 02 04	G1/4	G1/2	27	27
EF02 03 04	G3/8	G1/2	27	27,5
EF02 00 04	G1/2	G1/2	27	30
EF02 04 06	G1/2	G3/4	30	30
EF02 00 06	G3/4	G3/4	30	32



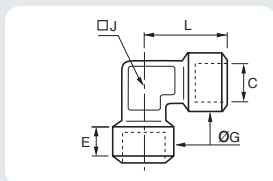
Maggiorazione maschio BSP conico, femmina BSP cilindrica

Transair®	C1	C2	E1	E2	F	L
EF06 01 02	R1/8	G1/4	6	11,5	17	14
EF06 01 03	R1/8	G3/8	6	11,5	22	14,5
EF06 00 02	R1/4	G1/4	8	11,5	17	14
EF06 02 03	R1/4	G3/8	8	11,5	22	14,5
EF06 02 04	R1/4	G1/2	8	15	27	18
EF06 00 03	R3/8	G3/8	9	11,5	22	14,5
EF06 03 04	R3/8	G1/2	9	15	27	18
EF06 00 04	R1/2	G1/2	10	15	27	18
EF06 04 06	R1/2	G3/4	11,5	10,5	29	24
EF06 04 08	R1/2	G1"	11,5	12	36	26,5
EF06 00 06	R3/4	G3/4	13	10,5	29	25,5
EF06 06 08	R3/4	G1"	13	12,5	36	28
EF06 00 08	R1"	G1"	15	12,5	36	30
EF06 08 10	R1"	G1"1/4	15	14	45	32
EF06 00 10	R1"1/4	G1"1/4	17,5	14	45	34,5
EF06 10 12	R1"1/4	G1"1/2	17,5	15	52	35,5
EF06 10 16	R1"1/4	G2"	17,5	16	64	36,5
EF06 00 12	R1"1/2	G1"1/2	17,5	15	52	35,5
EF06 12 16	R1"1/2	G2"	17,5	16	64	36,5
EF06 12 20	R1"1/2	G2"1/2	17,5	19	80	39,5
EF06 00 16	R2"	G2"	20,5	16	64	39,5
EF06 16 20	R2"	G2"1/2	20,5	19	80	42,5
EF06 00 20	R2"1/2	G2"1/2	23	19	80	45



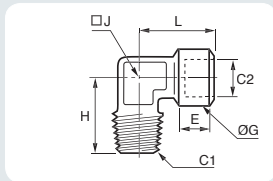
Riduzione maschio BSP conica, BSP femmina BSP cilindrica

Transair®	C1	C2	F	L
EF04 01 02	R1/4	G1/8	14	16
EF04 01 03	R3/8	G1/8	17	16,5
EF04 02 03	R3/8	G1/4	17	16,5
EF04 02 04	R1/2	G1/4	22	19,5
EF04 03 04	R1/2	G3/8	22	19,5
EF04 03 06	R3/4	G3/8	27	23,5
EF04 04 06	R3/4	G1/2	27	23,5



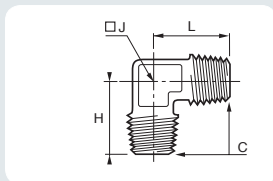
Gomito femmina, BSP cilindrico

Transair®	C	E	G	J	L
EF12 00 02	G1/4	11	17	13	25,5
EF12 00 03	G3/8	11,5	21	17	28
EF12 00 04	G1/2	14	26	21	33,5
EF12 00 06	G3/4	15	31	27	36,5



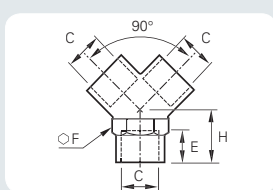
Gomito femmina, BSP cilindrico, maschio BSP conico

Transair®	C1	C2	E	G	H	J	L
EF13 00 02	R1/4	G1/4	11	17	23,5	13	25,5
EF13 00 03	R3/8	G3/8	11,5	21	26	17	28
EF13 00 04	R1/2	G1/2	14	26	31	21	33,5
EF13 00 06	R3/4	G3/4	15	31	35	27	36,5



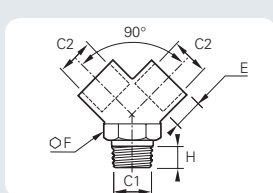
Gomito maschio, BSP conico

Transair®	C	H	J	L
EF14 00 02	R1/4	23,5	13	23,5
EF14 00 03	R3/8	26	17	26
EF14 00 04	R1/2	31	21	31
EF14 00 06	R3/4	35	27	35



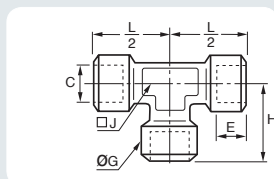
Y pari femmina BSP cilindrica

Transair®	C	E	F	H
EF10 00 02	G1/4	11	17	14
EF10 00 03	G3/8	11,5	20	16
EF10 00 04	G1/2	14	25	19



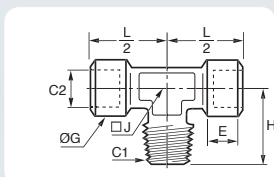
Y pari femmina BSP cilindrica, maschio BSP conico

Transair®	C1	C2	E	F	H
EF11 00 04	R1/2	G1/2	14	25	19



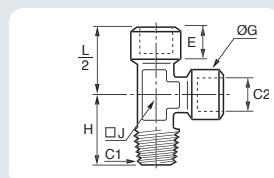
Tee pari femmina BSP cilindrica

Transair®	C	€	G	H	J	L/2
EF15 00 02	G1/4	11	17	25,5	13	25,5
EF15 00 03	G3/8	11,5	21	28	17	28
EF15 00 04	G1/2	14	26	33,5	21	33,5
EF15 00 06	G3/4	15	31	36,5	27	36,5



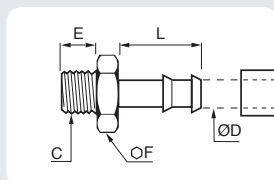
Tee pari femmina BSP cilindrica, al centro maschio BSP conico

Transair®	C1	C2	€	G	H	J	L/2
EF16 00 02	R1/4	G1/4	17	17	23,5	13	25,5
EF16 00 03	R3/8	G3/8	11,5	21	26	17	28
EF16 00 04	R1/2	G1/2	14	26	31	21	33,5
EF16 00 06	R3/4	G3/4	15	31	35	27	36,5



Tee pari femmina BSP cilindrica, laterale maschio BSP conico

Transair®	C1	C2	€	G	H	J	L/2
EF17 00 02	R1/4	G1/4	11	17	23,5	13	25,5
EF17 00 03	R3/8	G3/8	11,5	21	26	17	28
EF17 00 04	R1/2	G1/2	14	26	31	21	33,5
EF17 00 06	R3/4	G3/4	15	31	36,5	27	36,5



Portagomma maschio BSP cilindrico, per tubo PVC

Transair®	ØD	C	€	F	L
EF26 06 01	6	G1/8	6	12	20
EF26 06 02	6	G1/4	8	17	21
EF26 08 02	8	G1/4	8	17	21
EF26 08 03	8	G3/8	9	19	21
EF26 10 02	10	G1/4	8	14	20
EF26 10 03	10	G3/8	9	19	20
EF26 10 04	10	G1/2	10	22	20
EF26 13 02	13	G1/4	8	17	21
EF26 13 03	13	G3/8	9	19	22
EF26 13 04	13	G1/2	10	24	25
EF26 16 03	16	G3/8	9	19	21
EF26 16 04	16	G1/2	10	24	25

Fornito con rondella-imperdibile, questo portagomma è particolarmente adatto al tubo in PVC Transair®.

> FRL, scarico automatico e accessori

Gli FRL Transair® possono essere installati a valle della rete, o direttamente sulla macchina. Sono perfettamente adatti alle condizioni generali di utilizzo delle reti d'aria compressa Transair®.

> Qualità dell'aria in ingresso del FRL :
secca, umida, lubrificata

> Tutti i prodotti della gamma degli FRL Transair®
sono garantiti senza silicone

> Resistenza chimica agli oli dei compressori



Filtro regolatore

Transair®	C	Portata	Volume max di decantazione	Pmax d'ingresso	Pmax di uscita	T°C a IO bar	Livello di filtrazione	Manometro da utilizzare
6700 00 13	G1/4	33m³/h	22cm³	16 bar	8 bar	0°C a +50°C	30 µm	6798 00 05
6700 00 21	G1/2	114m³/h	50cm³	16 bar	8 bar	0°C a +50°C	30 µm	6798 00 06

Scarico di condensa : semi-automatico



Regolatore

Transair®	C	Portata	Pmax d'ingresso	Pmax di uscita	Temperatura	Manometro da utilizzare
6701 00 13	G1/4	33m³/h	16 bar	8 bar	0°C a +60°C	6798 00 05
6701 00 21	G1/2	114m³/h	16 bar	8 bar	0°C a +60°C	6798 00 06



Filtro regolatore lubrificatore

Transair®	C	Portata	Volume max di decantazione	Pmax d'ingresso	Pmax di uscita	T°C a IO bar	Livello di filtrazione	Manometro da utilizzare
6707 00 13	G1/4	33m³/h	22cm³	16 bar	8 bar	0°C a +50°C	30 µm	6798 00 05
6707 00 21	G1/2	114m³/h	50cm³	16 bar	8 bar	0°C a +50°C	30 µm	6798 00 06

Scarico di condensa : semi-automatico

L'insieme di questi prodotti s'integrano facilmente alle vostre reti d'aria Transair®, collegandoli ai seguenti terminali diritti Transair® :

- 6605 17 13 per i modelli a raccordo G1/4
- 6605 17 21 o 6605 25 21 per i modelli a raccordo G1/2



Filtro regolatore lubrificatore con manometro

Transair®	C	Portata	Volume max di decantazione	Pmax d'ingresso	Pmax di uscita	T°C a IO bar	Livello di filtrazione
6708 00 13	G1/4	33m³/h	22cm³	16 bar	8 bar	0°C a +50°C	30 µm
6708 00 21	G1/2	114m³/h	50cm³	16 bar	8 bar	0°C a +50°C	30 µm

Scarico di condensa : semi-automatico



Filtro separatore

Transair®	C	Portata	Volume max di decantazione	Pmax d'ingresso	Pmax di uscita	T°C a IO bar	Livello di filtrazione
6702 00 13	G1/4	33m³/h	22cm³	16 bar	8 bar	0°C a +50°C	30 µm
6702 00 21	G1/2	114m³/h	50cm³	16 bar	8 bar	0°C a +50°C	30 µm

Scarico di condensa : semi-automatico



Lubrificatore

Transair®	C	Pmax d'ingresso	Pmax di uscita	T°C a IO bar	Capacità olio
6703 00 13	G1/4	16 bar	8 bar	0°C a +50°C	45cm³
6703 00 21	G1/2	16 bar	8 bar	0°C a +50°C	112cm³

Lubrificatore a gocce d'olio.

Scarico di condensa : semi-automatico

> FRL, scarico automatico e accessori



Scarico automatico

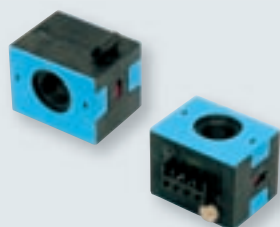
Transair®

C

6706 00 21

G1/2

Scarico di condensa automatico a galleggiante.



Valvola 3/2

Transair®

C

Portata

Pminima

Pmax

6704 00 13

G1/4

33m³/h

0 bar

16 bar

6704 00 21

G1/2

114m³/h

0 bar

16 bar

Valvola di sezionamento 3/2 lucchettabile.
Fornita senza lucchetto.



Blocco di derivazione

Transair®

C

6705 00 13

G1/4

6705 00 21

G1/2

Per assemblare diversi elementi della gamma FRL :
-filettature sul lato anteriore: G1/8
-filettature sul lato posteriore: G1/4



Manometro

Transair®	C	Ø mm	FRL insieme a
6798 00 05	G1/8	40	6700 00 13 - 6701 00 13 - 6707 00 13
6798 00 06	G1/4	50	6700 00 21 - 6701 00 21 - 6707 00 21

Si monta sul lato del filtro regolatore 6700, del regolatore 6701 e del FRL 6707.



Tazza di protezione metallica

Transair®	C
6798 00 07	G1/4
6798 00 08	G1/2

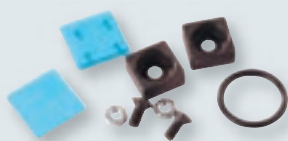
Per filtri regolatori, filtri separatori e lubrificatori.
Fornito con un sistema di fissaggio a chiusura rapida.



Staffa di fissaggio

Transair®	C
6798 00 01	G1/4
6798 00 02	G1/2

Per fissare al muro o a macchina.
Fornito con viti.
Interasse 46 mm (adatto alle clip Transair® 6697).



Kit d'assemblaggio

Transair®	C
6798 00 03	G1/4
6798 00 04	G1/2

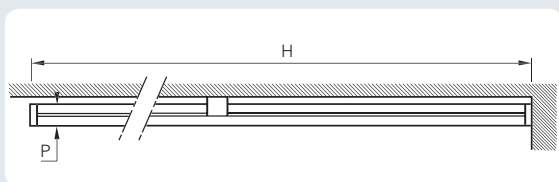
Per collegare tra loro più apparecchi.

> Colonne di distribuzione d'aria

- > Permette di organizzare le uscite sui posti di lavoro o zona di produzione
- > Si utilizza orizzontalmente o verticalmente
- > Può essere usata per la distribuzione della corrente

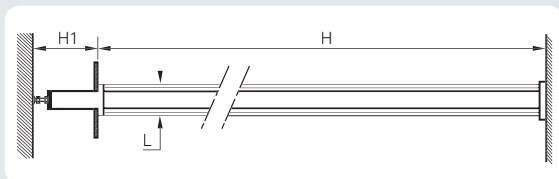
- > Fluidi : aria compressa, vuoto, argon, azoto (altri : consultateci)
- > Pressione di servizio dei moduli : 13 bar
- > Livello di vuoto: 98,7% (13 mbar in pressione assoluta)
- > Temperatura di utilizzo : -20°C a +60°C

Colonna a fissaggio suolo/muro



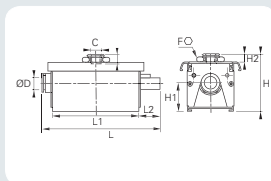
Transair®	H	P
6699 04 01	2500	60

Colonna a fissaggio suolo/soffitto



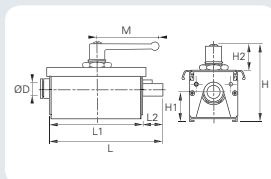
Transair®	H	HI (max.)	L
6699 04 02	2450	600	100

Modulo a I uscita filettata



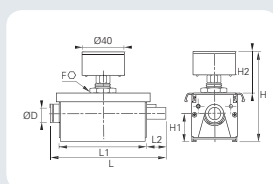
Transair®	ØD	C	F	H	HI	H2	L	LI	L2
6699 04 60	14	G1/4	24	62	29,5	8,5	136,5	109,5	20
6699 04 60 01	14	G1/2	24	75,5	33	18,5	137	103	23

Modulo rubinetto



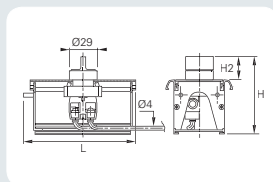
Transair®	ØD	H	HI	H2	L	LI	L2	M
6699 04 63	14	82,5	29,5	29	136,5	109,5	20	69,5

Modulo manometro



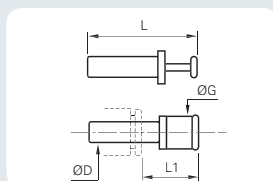
Transair®	ØD	F	H	HI	H2	L	LI	L2
6699 04 64	14	24	28	29,5	44,5	136,5	109,5	20

Modulo pilotaggio valvola



Transair®	H	H2	L
6699 04 65	82	25	124,5

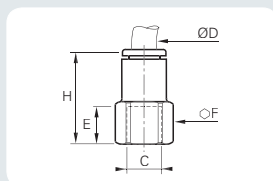
Tappo innestabile



Transair®	ØD	G	L	LI
3126 14 00TR	14	16	49	23,5

Da montare sull'ultimo modulo per terminare la colonna d'aria.

Terminale diretto femmina BSP cilindrico



Transair®	ØD	C	E	F	H
3114 14 17TR	14	G3/8	14	22	42,5

Il terminale femmina serve a raccordare il tubo PVC Transair®, con un portagomma EF26.

> Indice

0000 01 68	14	6605 40 42	20	6698 00 04	30	9A86 02 13X099	43	CA86 U2 03	41	EF00 02 04	44	EF26 08 02	47
0697 00 01TR	39	6605 40 49	20	6698 01 01	30	9A86 02 17X099	43	CA86 U2 04	41	EF00 03 04	44	EF26 08 03	47
0697 00 02TR	39	6605 63 47	20	6698 01 02	30	9A86 02 21X099	43	CA87 A1 02	41	EF00 04 06	44	EF26 10 02	47
0697 00 03TR	39	6605 63 48	20	6698 02 01	31	9A86 03 17X099	43	CA87 A1 03	41	EF00 06 08	44	EF26 10 03	47
0697 00 04TR	39	6606 17 00	16	6698 02 02	31	9A86 03 21X099	43	CA87 A1 04	41	EF00 08 10	44	EF26 10 04	47
0697 00 05TR	39	6606 25 00	16	6698 03 01	30	9A87 01 10X099	43	CA87 E4 02	41	EF00 10 12	44	EF26 13 02	47
1001E25 00 01	15	6606 40 00	16	6698 04 01	31	9A87 01 13X099	43	CA87 E4 03	41	EF00 10 16	44	EF26 13 03	47
1001E25 00 03	15	6606 63 00	16	6698 04 02	31	9A87 01 17X099	43	CA87 E4 04	41	EF00 12 16	44	EF26 13 04	47
1001E25 00 04	15	6612 25 00	17	6698 04 03	32	9A87 02 13X099	43	CA87 U1 02	41	EF00 12 20	44	EF26 16 03	47
1001E25V00 01	15	6612 40 00	17	6698 05 03	32	9A87 02 17X099	43	CA87 U1 03	41	EF00 16 20	44	EF26 16 04	47
1001E25V00 03	15	6621 17 21	21	6698 10 01	38	9A87 02 21X099	43	CA87 U1 04	41	EF02 00 02	44	ER01 L1 00	34
1001E25V00 04	15	6621 25 21	21	6698 10 02	38	9A87 03 17X099	43	CA87 U2 02	41	EF02 00 03	44	ER01 L3 00	34
1001E40 00 02	15	6621 25 27	21	6698 11 01	38	9A87 03 21X099	43	CA87 U2 03	41	EF02 00 04	44	EW01 00 01	33
1001E40 00 04	15	6621 25 34	21	6698 11 98	38	9A94 01 06X099	43	CA87 U2 04	41	EF02 00 06	44	EW01 00 03	33
1001E40 00 05	15	6621 40 42	21	6698 99 03	15	9A94 01 08X099	43	CA90 U1 01	41	EF02 01 02	44	EW02 L1 00	33
1001E40V00 04	15	6621 40 49	21	6699 01 01	35	9A94 01 10X099	43	CA90 U1 03	41	EF02 01 03	44	EW02 L3 00	33
1001E40V00 05	15	6625 17 00	20	6699 01 02	35	9A94 01 13X099	43	CA94 A1 06	41	EF02 02 03	44	EW03 00 01	33
1001E40V00 07	15	6625 25 00	20	6699 01 03	35	9A94 02 06X099	43	CA94 A1 08	41	EF02 02 04	44	EW05 L1 00 01	21
1001E63 00 05	15	6625 40 00	20	6699 02 01	36	9A94 02 08X099	43	CA94 A1 10	41	EF02 03 04	44	EW05 L1 00	21
1001E63 00 06	15	6625 63 00	20	6699 02 02	36	9A94 02 10X099	43	CA94 E4 08	41	EF02 04 06	44	EW05 L3 00	21
1001E63 00 08	15	6651 25 12 04	21	6699 02 03	36	9A94 02 13X099	43	CA94 E4 10	41	EF04 01 02	45	EW06 00 01	21
1001E63V00 05	15	6651 40 12 04	21	6699 02 04	36	9A94 03 08X099	43	CA94 E4 13	41	EF04 01 03	45	EW07 00 01	14
1001E63V00 06	15	6660 25 A1	24	6699 02 05	36	9A94 03 13X099	43	CA94 U1 06	41	EF04 02 03	45	EW08 00 01	30
1003A17 04 00	14	6660 25 E4	24	6699 02 06	36	9A94 03 16X099	43	CA94 U1 08	41	EF04 02 04	45	EW09 00 30	31
1003A17 06 00	14	6660 25 U1	24	6699 03 01	36	9D01 01 13P183	42	CA94 U1 10	41	EF04 03 04	45	FP01 L1 01	15
1003A25 04 00	14	6660 25 U2	24	6699 03 02	35	9D01 01 13P483	42	CA94 U2 08	41	EF04 03 06	45	FP01 L1 02	15
1003A25 06 00	14	6660 40 A1	24	6699 04 01	52	9D01 01 17P183	42	CA94 U2 10	41	EF04 04 06	45	FP01 L3 02	15
1003A40 04 00	14	6660 40 E4	24	6699 04 02	52	9D01 01 17P483	42	CA94 U2 13	41	EF06 00 02	45	FP01 L3 03	15
1003A40 06 00	14	6660 40 U1	24	6699 04 60	52	9D01 01 21P183	42	CP01 A1 02	40	EF06 00 03	45	RA65 25 04	22
1003A63 04	14	6660 40 U2	24	6699 04 60 01	52	9D01 01 21P483	42	CP01 A1 03	40	EF06 00 04	45	RA65 40 04	22
1003A63 06	14	6660 63 A1	24	6699 04 63	52	9D01 02 13P483	42	CP01 A1 04	40	EF06 00 06	45	RA69 25 17	22
1006A25 04 00	14	6660 63 E4	24	6699 04 64	53	9D01 02 17P483	42	CP01 E4 02	40	EF06 00 08	45	RA69 40 25	22
1006A25 06 00	14	6660 63 U1	24	6699 04 65	53	9D01 02 21P483	42	CP01 E4 03	40	EF06 00 10	45	RP01 L1 00	16
1006A40 04 00	14	6660 63 U2	24	6699 10 01	37	9D05 09 13P4	42	CP01 E4 04	40	EF06 00 12	45	RP01 L3 00	16
1006A40 06 00	14	6661 25 21	23	6699 10 02	37	9D05 09 17P4	42	CP01 U1 02	40	EF06 00 16	45	RR01 L1 00	16
1006A63 04	14	6661 40 21	23	6699 10 03	37	9D05 09 21P4	42	CP01 U1 03	40	EF06 00 20	45	RR01 L3 00	16
1006A63 06	14	6661 40 27	23	6700 00 13	48	9D05 10 13P4	42	CP01 U1 04	40	EF06 01 02	45	RR05 L1 20	21
1025V12 04 06TR	39	6661 63 21	23	6700 00 21	48	9D05 10 17P4	42	CP01 U2 02	40	EF06 01 03	45	RR61 L1 08	22
1025V14 04 08TR	39	6661 63 27	23	6701 00 13	48	9D05 10 21P4	42	CP01 U2 03	40	EF06 02 03	45	RR61 L3 08	22
1025V16 04 10TR	39	6662 25 00	23	6701 00 21	48	9D14 01 10P183	42	CP01 U2 04	40	EF06 02 04	45	RX02 L1 00	17
1025V20 04 13TR	39	6662 25 17	23	6702 00 13	49	9D14 01 13P183	42	CP14 A1 02	40	EF06 03 04	45	RX02 L3 00	17
1025V24 04 16TR	39	6662 40 17	23	6702 00 21	49	9D14 01 13P483	42	CP14 A1 03	40	EF06 04 06	45	RX04 L1 00	18
1470U06 04 13TR	39	6662 40 25	23	6703 00 13	49	9D14 01 17P483	42	CP14 A1 04	40	EF06 04 08	45	RX04 L3 00	18
1470U08 04 13TR	39	6662 63 25	23	6703 00 21	49	9D14 01 17P483	42	CP14 E4 02	40	EF06 06 08	45	RX12 L1 00	17
1470U10 04 13TR	39	6666 17 25	19	6704 00 13	50	9D14 01 21P483	42	CP14 E4 03	40	EF06 08 10	45	RX12 L3 00	17
1470U12 04 17TR	39	6666 25 40	19	6704 00 21	50	9D14 02 13P483	42	CP14 E4 04	40	EF06 10 12	45	RX23 L1 04	19
1471U06 04 13TR	39	6666 40 63	19	6705 00 13	50	9D14 02 17P483	42	CP14 U1 02	40	EF06 10 16	45	RX23 L3 04	19
1471U08 04 13TR	39	6670 17 A1	27	6705 00 21	50	9D14 02 21P483	42	CP14 U1 03	40	EF06 12 16	45	RX24 L1 40	18
1471U10 04 13TR	39	6670 17 E4	27	6706 00 21	50	9D14 03 17P483	42	CP14 U1 04	40	EF06 12 20	45	RX24 L1 63	18
1471U12 04 17TR	39	6670 17 U1	27	6707 00 13	48	9D14 03 21P483	42	CP14 U2 02	40	EF06 16 20	45	RX24 L3 40	18
1472U08 04 13TR	39	6670 17 U2	27	6707 00 21	48	9D14 09 13P4	42	CP14 U2 03	40	EF10 00 02	46	RX24 L3 63	18
1472U10 04 13TR	39	6670 25 A1	27	6708 00 13	49	9D14 09 17P4	42	CP14 U2 04	40	EF10 00 03	46	RX25 L1 00	20
1472U12 04 17TR	39	6670 25 E4	27	6708 00 21	49	9D14 09 21P4	42	CP21 A1 06	40	EF10 00 04	46	RX25 L3 00	20
3114 14 17TR	53	6670 25 U1	27	6798 00 01	51	9D14 10 13P4	42	CP21 A1 08	40	EF11 00 04	46	RX30 L1 00 01	21
3126 14 00TR	53	6670 25 U2	27	6798 00 02	51	9D14 10 17P4	42	CP21 A1 10	40	EF12 00 02	46	RX30 L1 00	21
4002 40 00	28	6671 17 A1	27	6798 00 03	51	9D14 10 21P4	42	CP21 E4 08	40	EF12 00 03	46	RX30 L3 00	21
4002 63 00	28	6671 17 E4	27	6798 00 04	51	9D21 01 06P483	42	CP21 E4 10	40	EF12 00 04	46	RX64 L1 63	19
4012 63 00	28	6671 17 U1	27	6798 00 05	51	9D21 01 08P483	42	CP21 E4 13	40	EF12 00 06	46	RX64 L3 63	19
4089 17 00	28	6671 17 U2	27	6798 00 06	51	9D21 01 09P483	42	CP21 U1 06	40	EF13 00 02	46	RX66 L3 L1	19
4089 25 00	28	6671 25 A1	27	6798 00 07	51	9D21 01 10P183	42	CP21 U1 08	40	EF13 00 03	46	TA03 L1 04	14
4099 17 00	28	6671 25 E4	27	6798 00 08	51	9D21 01 13P483	42	CP21 U1 10	40	EF13 00 04	46	TA03 L3 04	14
4099 25 00	28	6671 25 U1	27	9084 23 13TR	43	9D21 02 10P483	42	CP21 U2 08	40	EF13 00 06	46	TA06 L1 04	14
4230 00 40	29	6671 25 U2	27	9084 23 17TR	43	9D21 02 13P483	42	CP21 U2 10	40	EF14 00 02	46	TA06 L1 06	14
4299 03 01	29	6676 25 00	16	9084 30 13TR	43	9D21 03 13P483	42	CP21 U2 13	40	EF14 00 03	46	TA06 L3 04	14
4981 10 21TR	29	6676 40 00	16	9084 30 17TR	43	9D21 03 16P483	42	EA59 00 13	38	EF14 00 04	46	TA06 L3 06	14
6602 17 00	17	6676 63 00	16	9084 30 21TR	43	9D21 09 06P4	42	EA98 06 00	25	EF14 00 06	46	VR02 L1 00	28
6602 25 00	17	6680 17 21	26	9085 23 06TR	43	9D21 09 08P4	42	EA98 06 00	32	EF15 00 02	47	VR02 L3 00	28
6602 40 00	17	6680 25 21	26	9085 23 08TR	43	9D21 09 10P4	42	EA98 06 01	25	EF15 00 03	47	VR03 00 02	29
6602 63 00	17	6681 17 21	26	9085 23 10TR	43	9D21 10 08P4	42	EA98 06 02	25	EF15 00 04	47	VR03 00 03	29
6604 17 00	18	6681 25 21	26	9085 30 08TR	43	9D21 10 10P4	42	EA98 06 03	25	EF15 00 06	47	VR03 00 04	29
6604 25 00	18	6685 21 21	26	9085 30 10TR	43	CA86 A1 02	41	EF00 00 02	44	EF16 00 02	47	VR03 00 06	29
6604 40 00	18	6686 21 21	26	9085 30 13TR	43	CA86 A1 03	41	EF00 00 03	44	EF16 00 03	47	VR03 00 08	29
6604 63 00	18	6697 00 01	34	9086 23 13TR	43	CA86 A1 04	41	EF00 00 04	44	EF16 00 04	47	VR03 00 10	29
6604 63 40	18	6697 00 02	34	9086 23 17TR	43	CA86 E4 02	41	EF00 00 06	44	EF16 00 06	47	VR03 00 12	29
6605 17 13	20	6697 00 03	34	9086 30 13TR	43	CA86 E4 03	41	EF00 00 08	44	EF17 00 02	47	VR03 00 16	29
6605 17 21	20	6697 17 00	34	9086 30 17TR	43	CA86 E4 04	41	EF00 00					

> Riferimenti Indirizzi



LEGRIS SA – SEDE DEL GRUPPO

BP 70411
35704 RENNES cedex 7
tel : +33 2 99 25 55 00
fax : +33 2 99 25 55 99

ARGENTINA

Automacion Micromecanica SAIC

Mariano Moreno 6546 –
1875 Wilde – Bs As
tel : +54 11 4207 6285
fax : +54 11 4206 6281
micro@micro.com.ar

AUSTRALIA

Legris Australasia Pty Ltd

Unit 10
8 Mc Lachlan Avenue
ARTAMON N.S.W. 2064
ACN 073509196
tel : +61 2 94 36 43 00
fax : +61 2 94 39 65 11
Legrisaustralia@legris.com

AUSTRIA

Legris Austria & Eastern Europe

Aredstrasse 29
2544 Leobersdorf
tel : +43 2256 65331
fax : +43 2256 65332
legris.cee@legris.com

BELGIO + LUSSEMBURGO

Legris Belgium sa

Chaussée d'Alsemberg 454
1653 Dwrp
Tel : 02/333 09 99
Fax : 02/332 11 27
legris.be@legris.com

BRASILE

Legris do Brasil Ltda

Av. Imperador Pedro II, n.1.201
09770 – 420 S.B.C SAO PAULO
tel : +55 11 4332 9200
fax : +55 11 4332 5579
legrisbrasil@legris.com.br

CINA

Legris Wuxi

Fluid Control Systems Co Ltd
Xing Chuang Road, n°2
Wuxi Singapore Industrial Park
P.R.C 214028 WUXI, JIANGSU
tel : +86 510 528 2625
fax : +86 510 528 2976
legrismwx@public1.wx.is.cn

COSTA D'AVORIO

Poly Service Technique

15 BP 450 – ABIDJAN 15
tel : +225 24 75 17
telex: 42 513

DANIMARCA

Legris Danmark A/S

Kohavevej 3 B
2950 Vedbæk
tel : + 45 98 204 111
fax : +45 98 204 311
legris.danmark@legris.com

FRANCIA

Legris Transair France

74 rue de Paris - BP 70411
35 704 RENNES cedex7
tel : +33 2 99 25 55 00
fax : +33 2 99 25 56 47
transairfrance@legris.com

GERMANIA

Legris GmbH

Kurhessenstrasse 15
64546 MÖRFELDEN-WALLDORF
tel : +49 6105 91 0924
fax : +49 6105 91 0913
info-GmbH@legris.com

GIAPPONE

NITTO KOHKI CO., LTD

9-4 NAKAIKIGAMI 2-CHOME
OHTA-KU
TOKYO 146
tel : (03) 3755-1111
fax : (03) 3753-2986

INDIA

Legris India PVT Ltd

99, Pace City – I
Sector 37
GURGAON
122 001 HARYANA
tel : +91 1246 372 998
fax : +91 1246 372 997
legris.india@legris.com

ISLANDA

Sindra Stal hf.

Borgatuni 31
IS- 121 REYKJAVIK
tel : +354 575 0000
fax : +354 575 0010

ISRAELE

Ilan & Gavish Automation Service Ltd

23 Shenkar Street
49513 – PETAH TIQVA
tel : +972 3 922 1824
fax : +972 3 922 1850

ITALIA

Legris SpA

Via Idiomi, 3 / 6
20090 ASSAGO (MI)
tel : +39 02 48 86 13 11
fax : +39 02 48 86 13 13
transair.italia@legris.com

MAROCCO

AFIT

6 rue des Batignolles
21700 CASABLANCA
tel : +212 2 24 52 54
fax : +212 2 24 52 54

OLANDA

Legris BV

Postbus 74, 1380 AB Weesp
Pampuslaam 112
NL – 1382 JR WEESP
tel : +31 29 44 80 209
fax : +31 29 44 80 294
legris.bv@legris.com

POLONIA

Legris Poland

ul. Lubinowa 4a bud. M2
03-878 WARSZAWA
tel : +48 22 678 91 91
fax : +48 22 678 91 91
legris.poland@legris.com

PORTOGALLO

Legris Lda

Rua Dr. Carlos Silva Mouta, 238
Castelo da Maia
4475-634 SANTA MARIA AVIOSO
Tel : +351 22982 1922
Fax : +351 22982 1924
legris.lda@legris.com

REGNO UNITO

Legris Limited

1210 Lansdowne Court
Gloucester Business Park
Hucclecote
GLOUCESTER
GL3 4AB
tel : +44 (0)1452 623 500
fax : +44 (0)1452 623 501
salesuk@legris.com

REPUBBLICA CECA

Legris SRO

Brnenska 668
664 42 MODRICE
tel : + 420 547 216 304
fax : + 420 547 216 301
legris@volny.cz

SCANDINAVIA

Legris Scandinavia AB

Smedjevägen 2 B, Box 33
S – 230 53 ALNARP
tel : +46 40 462 490
fax : +46 40 532 120
legris.scandinavia@legris.com

SINGAPORE

Legris SE Asia Pte Ltd

8 Jalan Kilang Timor 01-04
SINGAPOUR 159 305
tel : +65 6271 60 88
fax : +65 6274 99 78
Legrisea@legris.com

SPAGNA

Legris Cenrasa

Pol. Ind. La Ferreria
C/ de l'Alimentacio, 2 / 4
08110 MONTCADA Y REIXACH
tel : +34 93 575 06 06
fax : +34 93 575 38 07
legris.cenrasa@legris.com

STATI UNITI

Legris Incorporated

7205 E Hampton Ave.
MESA ARIZONA 85208
tel : +1 480 830 7764
fax : +1 480 325-3571
transair@legris-usa.com

SUD AFRICA

Legcon - Demcon Pty Ltd

PO BOX 38621
BOOYENS 2016
tel : +27 11-683-8335
fax : +27 11-683-1080

SVIZZERA

Legris AG

J. Renferstrasse 9
2504 Biel/Bienne
tel.: +41 32 344 10 80
fax : +41 32 344 10 70
legris.ch@legris.com

TAIWAN

Legris Taiwan Company Ltd

2F, No. 238 Kao-Kung Road
South District
TAICHUNG
tel : + 886 4 226 395 39
fax : + 886 4 226 395 13
legris@legris.com.tw

TURCHIA

MERT

Tersane Caddesi 43
KARAKOY ISTANBUL
tel : +90 212 252 84 35
fax : +90 212 245 63 69

UNGHERIA

Legris Hungaria

Györfy István u. 1/b
1089 Budapest
HUNGARY
tel : +36 1 30 30 568
fax : +36 1 30 30 568
legris.hungary@legris.com

www.transair.legris.com